

ŽELEZAR

Leto IX.
Jesenice, 13. oktobra 1967

Poštšina plačana v gotovini
Številka 41

12. seja upravnega odbora

V soboto, 7. oktobra t.l. je bila 12. seja upravnega odbora, na kateri so poleg poročila o izvrševanju sklepov prejšnje seje in tekoče problematike, obravnavali še poročilo o zaostankih in o stanju naročil v IV. četrtletju 1967 ter perspektivo za 1968 leto, nadalje poročilo komisije o stanju v delovni enoti PIV energije, poročilo o izvrševanju proizvodnega programa v septembru in potrdili so operativni plan za oktober.

Poročilo direktorja tehniškega sektorja o izvrševanju proizvodnega programa v septembru so vzeli na znanje in po izčrpnih razpravi naročili:

1. Tehnična operativna mora takoj odpraviti morebitna ozka grla v okviru celotne proizvodnje, vključno odpremo in to na podlagi organizacije dela, kadrovanja in tehnologije dela.

2. Vodstva delovnih enot in služb morajo skupaj s samoupravnimi organi temeljito analizirati delo v septembru in skušati najti kar najboljše rešitve v pogledu storilnosti oziroma povečanja proizvodnje in v pogledu zmanjšanja proizvodnih stroškov, tako v svoji delovni enoti, kot tudi v celotni Železarni.

Operativni plan za oktober so potrdili brez pripomb.

Komercialni direktor je na tej seji upravnega odbora poročal o zaostankih in o stanju naročil za zadnje četrtletje letošnjega leta ter o perspektivah naročil v prihodnjem letu. Poročilo je kritično analiziralo delo komercialne službe in je vsebovalo tudi več ustvarjalnih predlogov za izboljšanje dela komercialne službe. Člani upravnega odbora, ki so poročilo prejeli še pred sejo na vpogled, so se z analizo stanja strinjali in s svojimi predlogi v razpravi dopolnili predlagane ukrepe. Ob koncu razprave so sklenili:

1. Izpopolniti je treba krogotok in koordinacijo dela od kupca prek komercialne službe, priprave dela in proizvodnje do vključno odpreme ter pri tem določiti, kdo odgovorja za termine dobave in za druge obveznosti, ki se sklenejo s kupci. Obvezno je treba obveščati kupce o stanju njihovih naročil v Železarni zlasti glede zamud v dobavnih rokih.

2. Izboljšati je treba operativno delo prodajne službe zlasti še po naslednjih vprašanjih:

— prodajni oddelek mora kar najbolj intenzivno obdelovati tržišče in v ta namen redno obiskovati naše kupce, — na povpraševanje naših kupcev je treba bolj naglo, učinkovito in prožno reagirati, predvsem je treba nuditi podrobne informacije in dodatne predloge, če je to potrebno,

— pri plasmaju naših proizvodov je treba vstrajno iskati in predlagati nove možne rešitve oziroma kombinacije, predvsem pa rentabilne rešitve,

— pojačati dejstvo in vpliv konjunkturne službe pri zbiranju podatkov, ki kažejo določene tendence v plasmaju naših izdelkov,

— pojačati reklamno službo, zlasti je treba izdelati ustrezen propagandni material in preiti na učinkovito reklamo,

— okrepiti je treba servisno službo, predvsem na področju plemenitih jekel v vseh oblikah in pri hladno oblikovanih profilih,

— izboljšati je treba tudi kvaliteto korensposodence in sredstev telefonskega komuniciranja.

3. Popraviti in uskladiti je treba prodajne cene za hladno valjane trakove, vlečeno žico, vlečeno in luščeno jeklo, dokončno izoblikovati prodajne cene za hladno oblikovane profile s tem, da se predhodno doseže soglasje z drugimi železarnami, kjer je to potrebno.

4. Za čimvečjo in smotrnejšo izkoriščanje proizvodnih kapacitet in pospeševanje prodaje je treba iskati, poleg prodaje doma in rednega izvoza, tudi razne druge kombinacije, kakor so menjava z železarnami SEV, predelava, nakup surovega jekla in podobno.

5. Komercialni službi so naročili, da mora podati še drugi del zahtevanega poročila o delu komercialnega sektorja in o notranji izpopolnjeni organizaciji službe. (nadalj. na 2. str.)



Gradbišče I. in II. faze nove aglomeracije

Ali nočemo ali ne moremo ali ne znamo?

V dosedanjih razgovorih z nekaterimi odgovornimi vodilnimi delavci, katerih delovne enote so bile večkrat predmet razprav, smo skušali odpreti nekaj problemov in nanje dati tudi odgovor. V naših razgovorih smo predvsem obravnavali notranje negativne pojave, ki izvirajo iz subjektivnih ali objektivnih vzrokov, nismo pa govorili o uspehih, ki smo jih v kolektivu tudi dosegli v izboljšanju posameznih tehnologij, zmanjšanju režijskih stroškov in drugo. Uspehi so, žal pa jih negativni pojavi preveč zasenčijo. Tudi naš bodoči namen je v podobnih razgovorih odpirati probleme, predvsem pa zanje iskati ustreznih odgovorov. Vsako zaokroženo razpravo bomo zaključili z razgovorom z enim od odgovornih vodilnih delavcev Železarne. V dosedanjih razgovorih smo poleg prodajne službe zajeli le tri delovne enote, ki pa so po svojem položaju v Železarni tako pomembne, da iz njih lahko povzamemo nekaj ključnih vprašanj, ki jih lahko posplošimo za vso delovno skupnost. Tako smo za zaključek prvega dela razgovorov prosili za sodelovanje oziroma za odgovore tehničnega direktorja Železarne **BOGOMILA HOMOVCA**.

VPRAŠANJE: Čeprav ni bil namen dosedanjih razgovorov preprosto prenašati krivdo za neizpolnjevanje dobavnih rokov kupcem iz obrata na obrat, se je vendarle pokazal kot eden pomembnih vzrokov ta, da se zatika pri rednem dobavljanju surovin oziroma vložka poznejšim obratom. Pri tem gre tako za subjektivne, kot za objektivne vzroke, pri čemer je največkrat prizadetih več dejavnikov (od raznih služb, vzdrževalcev do proizvajalcev). Če ostanemo predvsem pri subjektivnih vzrokih, ali bi nam lahko povedali, ali gre pri tem za premajhno strokovnost in strokovno-študijsko poglobljanje v tehnologijo in organizacijo dela, ali gre za premajhno prizadetost pri reševanju tekočih problemov?

ODGOVOR: Posamezni problemi, ki spremljajo našo tehnologijo, so taki, da jim z vsemi našimi strokovnimi službami še nismo kos. Na primer vlivanje v velike ingote s celotno problematiko izpleta še vedno ni definitivno in do kraja rešeno. Po tem vprašanju dela cel štab RO in vodilnih ljudi iz jeklarne že poldrugo leto in moramo pri-

znati, da problem še vedno ni definitivno rešen.

Moram pa na drugi strani poudariti, da so nihanja v kvaliteti glede na površinske napake, lunker in ostale lastnosti prevelike in kažejo na subjektivne vzroke, ki se začnejo v jeklarni in končajo v valjarnah. Na primer: če gledamo dnevno poročilo o izplenu v valjarni Bela pri valjanju bram z montiranimi glavami, vidimo, da v posameznih primerih izpleni nihajo od 86,3% do 74,6%. V tem sistemu naročanja debele pločevine in ustreznih slabov lahko pričakujemo včasih manjši izplen, vendar pa ne moremo biti zadovoljni s tako različnimi rezultati. Trenutno intenzivno delamo na proble-

matiki tehnologije in računanja, da bo v tem letu ta problem tehnološko rešen. Ni pa nobenega opravičila, da valjarna 2400 pri obstoječih zalogah bram in slabov ne dobiva pravočasno takih slabov kot jih rabi za izpolnjevanje naročil. Niso pa samo subjektivne napake na valjarni Bela, so tudi napake na vzdrževanju, saj smo ravno ta teden izgubili skoraj en dan na dveh žerjavih, kar jasno povzroči dodatne zastoje in je nemogoče izpolnjevati naročila.

V valjarni 2400 se tudi ne moremo pohvaliti s potrebnim redom, kar smo že konkretno obravnavali in se sedaj razčiščuje, saj smo šele v tem tednu dokončno razčistili nekatera naročila pločevin, ki izhajajo še iz prvega tromesečja. Vzroki za to so poleg subjektivnih vzrokov, ki se odražajo v premajhni prizadetosti vodstva in celotnega kolektiva, tudi v povečanih zastojih na žerjavih. Zastoji na žerjavih trajajo tudi čez 24 ur mesečno, včasih celo 48 ur.

Pričakujemo, da bo grupa, ki intenzivno dela na osvajanju tehnologije, ki ji moramo priznati, da je že naredila mnogo, obenem pa poudariti, da je situacija bistveno boljša, kot v obdobju nazaj — lahko v teku naslednjem (nadalj. na 2. str.)

Delovnemu kolektivu HIDROMONTAŽE iz Maribora ob hudi letalski nesreči, ki je zahtevala življenja šestih priznanih strokovnjakov tega delovnega kolektiva izrekamo naše sožalje. Nekateri od ponesrečenih so sodelovali pri montaži nove valjarne Bela in se jih bomo spominjali kot odličnih strokovnjakov in dobrih sodelavcev.

DELOVNI KOLEKTIV ŽELEZARNE

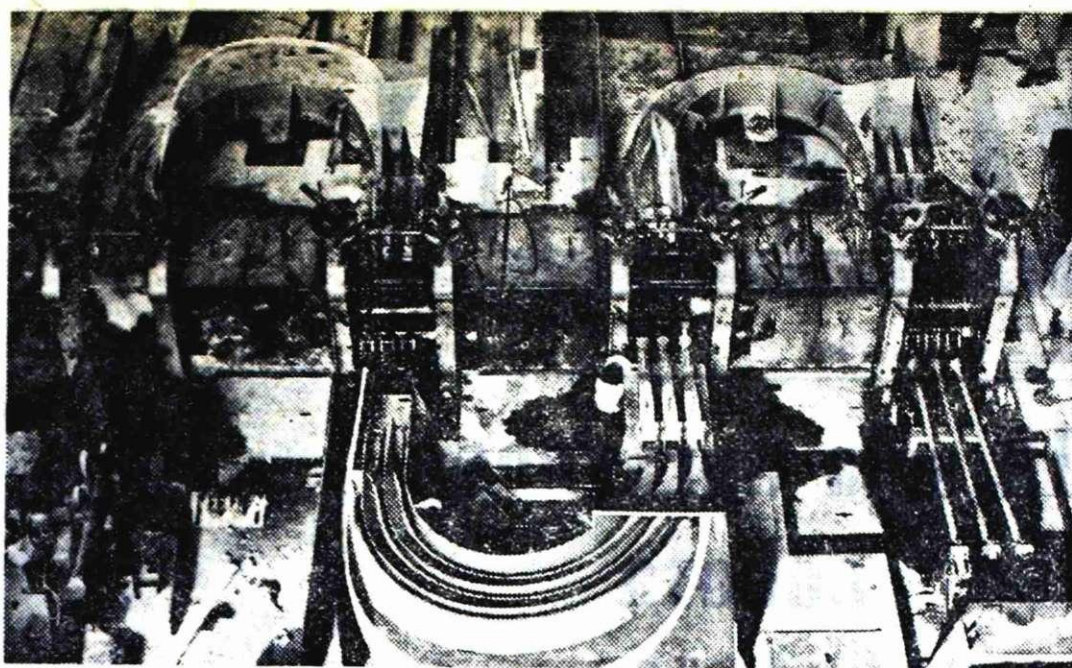
Nova ocenitev delovnih mest v Železarni

DS Železarni je na svoji seji 19. 6. 1967 odobril program dela, ki obravnava ureditev problematike delitve OD. Med drugimi nalogami, program narekuje tudi nalogo dopolnilne izdelave analitične ocene delovnih mest. Posebna delovna grupa, ki je bila imenovana za izdelavo te naloge, je pripravila analizo obstoječega stanja analitične ocene delovnih mest. Pri tem je ugotovila, da so bile po uvedbi analitične ocene 1. 7. 1961 izvršene že številne korekture. Že pri prvi sestavi pravilnika o delitvi OD so nekatere DE izvedle korekture skoraj vseh delovnih mest. V Železarni pa se je popravilo skupaj 43,6 % delovnih mest. Leta 1963 se je spremenila lestvica obračunskih postavk od 1 do 9 din delavcem in uslužbencem z nižjimi kvalifikacijami. Te korekture so zajele 68 % delovnih mest. Leta 1964 so bile povišane obračunske postavke strokovnemu kadru za 5 %. Te korekture so prav tako zajele 30 % delovnih mest. Z rekonstrukcijo Železarni, reorganizacijo vzdrževanja in energetskih obratov so se ustanovile nove DE. Obračunske postavke so se določevale primerjalno, te primerjalne obračunske postavke pa so v povprečju za 8 % višje od ostalih. DE so bile tudi same pristojne spreminjati obračunske postavke mimo analitične ocene. Razumljivo je, da so se te pravice krepko posluževale. Takih korektur je bilo v tem obdobju 32 % vseh delovnih mest. Posebna tabela izkazuje 171 delovnih mest, ki nimajo analitične ocene in 1204 delovna mesta, ki imajo obračunsko postavko mimo analitične ocene. Zaradi številnih in masovnih korektur se je v analitični oceni tako izpremenilo prvotne vrednosti, ter odnose analitične ocenitve, da se ne da več opredeliti kaj od obstoječega še ustreza analitični oceni. Vsako nadaljnje delo na obstoječem sistemu ne bi rodilo zadovoljivega uspeha. Z dodajanjem še tistih delovnih mest, ki do sedaj še nimajo ocene in bi jih delovna grupa ocenila po normalnih kriterijih, bi pomenilo še dodatno zmedo.

UO Železarni se je na osnovi teh ugotovitev odločil za novo ocenitev delovnih mest, ki naj zagotovi objektivno vrednotenje medsebojnih odnosov vrednosti delovnih mest. Zaradi hitrejši izdelave ocenitve delovnih mest se je izbralo metodo kategorizacije delovnih mest, ki je sumarna metoda in razvršča delovna mesta v vnaprej pripravljene grupe (kategorije) zahtev na osnovi opisa delovnih mest.

Danes imamo v Železarni 66 grup obračunskih postavk. Izračun gostitve pa kaže, da zadostuje 20 grup (kategorij) za razvrstitev vseh delavcev od čistilk do obratovodij (delovna mesta direktorjev in njihovih pomočnikov kategorizacija ne zajema in se bo za ta delovna mesta izvedlo rangiranje posebej). Sedanje stanje izkazuje tudi nenormalno progresivno naraščanje obračunskih postavk na škodo srednjega strokovnega kadra. Bodoča politika nagrajevanja bo morala tako stanje popraviti. Novi grafični prikazi kažejo v tem pogledu dosti več normalnosti. Predvideva se tudi okrog 12 % preliva sredstev iz gibljivega dela na osnovne obračunske postavke posameznih kategorij. Delno povečanje pa bo povzročil tudi premik posameznih delovnih enot med kategorijami. Razpon med najnižjo in najvišjo obračunsko postavko bo ostal v sedanjih okvirih. Na osnovi teh odrejenih elementov politike nagrajevanja samoupravnih organov, je delovna grupa pripravila tehniko izvedbe kategorizacije. Izdelala je opise zahtev posameznih kategorij, odredila kriterije uvrščanja, kateri upoštevajo strokovnost, delovne izkušnje (v treh alternativah), odgovornost in pogoje delovnega okolja. Pri svojem delu se delovna grupa poslužuje predvsem uslug strojne obdelave podatkov (izdelave rang list po poklicih, kategorijah ter izdelave drugih izračunov) tako, da bo grupa svoje delo opravila že predvidoma do konca oktobra. S tem pa seveda problem nagrajevanja še vedno ne bo rešen. Važnejše od grupiranja delovnih mest bo izpopolnitev sistema formiranja OD v DE. Sistem mora zagotoviti realno formiranje na osnovi doseženih rezultatov dela.

Jože Neuman



Proga 270 Ø s krožnimi vodili v novi valjarni žice na Belfi.

Ali nočemo ali ne moromo ali ne znamo?

(Nadaljevanje s 1. strani)

njih mesecev izdelava definitivne tehnološke regulative.

Od vseh obratov moramo predvsem zahtevati red in nič drugega kot red in prizadevnost vsakega posameznega na svojem delovnem mestu. Pri tem ne mislim samo na obratovodje in asistente, ampak tudi na mojstre in prebiralce, kontrolorje OTK in vse ostale sodelavce, ki delajo na odgovornejših položajih, kot tudi na vse delavstvo. Samo en izgubljen karton na primer, povzroči zaostanek pozicije, ki pa se ugotovi šele ponavadi, ko je termin za naročilo že pretekel. Navidezno majhna stvar, vendar pa se lahko konča z večjimi posledicami za celoten kolektiv.

VPRAŠANJE: Samoupravni organi in družbenopolitične organizacije Železarni so tako v preteklem obdobju, to je od uvajanja gospodarske reforme dalje, kot tudi v zadnjem času sprejeli številne pozitivne sklepe in stališča. Mnogo teh je še vedno le na papirju, čeprav bi dovolj resno izpolnjevanje in realizacija le-teh lahko, bistveno prispevala k odstranjevanju številnih, še vedno prisotnih subjektivnih problemov. Kje so po vašem mnenju vzroki za to?

ODGOVOR: K temu vprašanju bi rad povedal moje osebno mišljenje namreč, da se večina članov kolektiva ne zaveda resnosti položaja v celotni jugoslovanski črni metalurgiji in še posebno v našem podjetju. Z začetkom reforme, ko smo pričeli z akcijskim programom, smo skušali nekatere stvari urediti. Na primer: zmanjšanje bolezenskih izostankov. Uspelo je šele, ko so bili ustrezno popravljeni instrumenti za plačevanje bolezenskih izostankov. Nadalje: boljše izkoriščanje delovnega časa. Do sedaj skoraj nimamo nikakih rezultatov. Potem: osebna odgovornost. Skušali smo jo zaostre- vati. Zboljšanje beležimo šele

s pričetkom uvedbe pravilnika o odškodninah, vendar je še prav daleč do normalnega dela glede vsega tehnološkega in organizacijskega reda v Železarni.

Glavna naša napaka pa je, da se preveč ukvarjamo z obrobniimi vprašanji in zane-marjamo bistvena vprašanja, ki bi lahko dala kmalu ustrezne rezultate. Naj nav-edem samo primer: Vse teh-nično osebje je dobilo nolo-go, da izdelava krajšo študijo o izboljšavah v svojem obra-tu. Šele zagrožitev z zmanjša-njem osebnih dohodkov je pomagala, da je približno iz-vršena naloga. Če tehnično osebje tako gleda na sklepe, potem nam mora biti jasno, da navzdol tudi ni pravega odmeva in odnosa do poli-tike, ki jo vodijo samoupravni organi Železarni in uprava podjetja.

Za zaključek bi rekel, da imam občutek, da nam gre še preobro in da se še nismo popolnoma zgradili, da nam je potreben še večji udarec na glavo, da bomo spoznali resnost položaja.

VPRAŠANJE: Kaj bi po vašem mnenju morali narediti za hitrejši odstranjevanje subjektivnih vzrokov, ki ovirajo boljše proizvodne rezultate in večjo prodajno realizacijo?

ODGOVOR: Vsak mora napraviti svojo dolžnost in kdor tega ne napravi, bi moral biti bolj učinkovito prizadet pri osebnem dohodku. Če se to ne bo pomagalo, pa je treba najti še ostrejšo mere. V tej smeri je pričela delati posebna grupa, ki ocenjuje delo v posameznih delovnih enotah, vendar rezultati dela te grupe še niso taki, da bi lahko dali definitivno oceno za posamezno delovno enoto. Računamo, da bomo v teku naslednjih mesecev lahko dali za vsak obrat tako oceno, da bo iz nje razvidno, ali je posamezna delovna enota uspešna in ali so vodilni ljudje skupaj s svojim kolektivom v redu iz-vršili svoje dolžnosti ali ne.

VPRAŠANJE: Ali se naše glasilo dovolj vključuje v ob-ravnavo tekočih problemov Železarni in ali dovolj obve-šča člane kolektiva o doga-janjih v Železarni in izven nje?

ODGOVOR: V zadnjih šte-vilkah glasila ste sicer popra-vili vaš odnos do tekočih problemov, vendar še vedno mislim, da še premalo sode-lujejo člani kolektiva in vod-stveni delavci v razpravah za zboljšanje dela v Železarni.

Pri tem ne mislim, da bo-mo z našimi internimi mera-mi povečali rezultate za 30 do 40 %, vendar pa je za 5 do 10 % izboljšanje absolutno možno. V vseh obratih se mo-ra voditi borba za izboljšanje stanja in naše tovarniško gla-silo lahko veliko k temu pripomore. Jova

12. seja uprav-nega odbora Železarni

(Nadaljevanje s 1. strani)

Poročilo komisije, ki jo je upravni odbor imenoval, da bi raziskala stanje in vzduš-je v delovni enoti plinske in vodne energije so sprejeli na znanje in so se z ugotovitva-mi te komisije strinjali. Skle-nili so, da komisija s svojim poročilom seznaniti tudi delav-ski svet Železarni in da se le-temu predložijo obe možne variante za rešitev stanja s priporočilom, da se odloči za eno teh variant. O rešitvi bo-mo poročali v prihodnji šte-vilki ŽELEZARJA, ker bo se-ja delavskega sveta Železarni v petek, 13. oktobra 1967.

Glede dela v skracnem de-lovnem času so naročili, da je zadnji soboto v mesecu treba računati za delovni dan v vseh oddelkih in obra-tih razen v tistih kjer delajo neprekinjeno ali pa imajo za-dosti naročil in delajo v pol-nem delovnem času, to je 48 ur na teden. Za te obrate je treba delo določiti v naprej, na začetku meseca.

Hitro in odločno ukrepanje, je v interesu delovne skupnosti

V zadnjem obdobju smo zasledili nekaj primerov, ko so komisije za ugotavljanje kršitev delovne dolžnosti po predhodni obravnavi predlagale DS DE izključitev posameznikov iz delovne skupnosti zaradi kršitve delovne dolžnosti. Kljub dovolj utemeljenemu predlogu, za izključitev ni glasovala potrebna večina. Tak oportunističen in pretirana socialnost v sedanjem obdobju prizadevanj za večjo delovno in tehnološko disciplino, za višjo produktivnost in boljše izkoriščanje delovnega časa tem načelom in prizadevanjem zelo škoduje in jim celo nasprotuje.

Zanimalo nas je, kaj o tem mislijo člani naše delovne skupnosti.

VPRAŠANJE: Kako vi gledate na delovno disciplino v našem delovnem kolektivu in kako bi ukrepali proti kršitvam delovne dolžnosti?

ODGOVARJAJO:

JANEZ KOZLEVČAR —
varnostna služba

Delovne discipline v naši Železarni ne bomo mogli uspešno utrditi, ker niso izvedeni vsi ukrepi proti tistim, ki jih je že obravnavala disciplinska komisija ter jih predlagala za kaznovanje ali za odpust z dela. Imamo primere, da delavski svet delovne enote ni mogel razpravljati o sodelavcih, ki jih je pred tem obravnavala pristojna komisija pri DS DE in sicer zato, ker na seji ni bilo prisotnih dovolj članov DS.

Člani kolektiva so nezadovoljni, ker se v njihovi sredi

sti, je treba odločno ukrepati. Ukrepati je treba proti vsem, ki kršijo red in disciplino v Železarni, ne glede na to, na katerem delovnem mestu so. Včasih, v zadnjem času pa zelo pogosto ugotavljamo, da na delovno disciplino v precejšnji meri vpliva tudi trenutno razpoloženje delavca, še preden je začel z delom. Večkrat se dogaja, da pride delavec v tovarno slabo razpoložen. To velja tudi za tiste, ki se vozijo z avtobusi iz oddaljenih krajev. Prav je, da razpravljamo o delovni disciplini, morali pa bi iskati tudi vzroke, zakaj ljudje delajo prekrške. Boriti se bo treba proti vzrokom, ki pri posameznikih vplivajo na slabo počutje, pa bo tudi manj prekrškov ter večji red in disciplina na delovnih mestih.

nosti 158.000 S dinarjev. Prijavo smo vložili na ustreznem mestu in o tem obvestili tudi javnega tožilca. Gradbeno podjetje Gradis je svojemu delavcu takoj odpovedalo delovno razmerje, medtem ko delavec, ki je zaposlen v naši Železarni, še vedno dela na svojem delovnem mestu, čeprav je bil že kaznovan na rednem sodišču. Smatram, da bi lahko napravili korak naprej, če bi komisije za ugotavljanje kršitev delovne dolžnosti pri DS DE ne le razpravljale, ampak tudi odločno ukrepale.

JAKA SVETINA —
predsednik DS

Prav je, da DS DE razpravlja in da je seznanjen o problematiki delovne discipline v obratu. Seznanjen naj bo tudi s posameznimi primeri, ko je bila v obratu kršena delovna disciplina. Glasovanje pa je na seji delavskega sveta po mojem popolnoma odveč. Ostreje bo treba ukrepati in ne več gledati na socialni položaj prizadetih. To neugodno vpliva tudi na ostale sodelavce v obratu. Menim, da so za sprejemanje kazenskih ukrepov najbolj primerne in ustrezne komisije pri DS delovnih

lovne discipline pa bi rad povedal tole. Vsi od prvega do zadnjega v Železarni se moramo zavedati, da je tovarna tista, ki nam reže kruh in da je od njenega dobrega ali slabega dela odvisna usoda številnih družin. Od uspešnega dela pa nismo odvisni le zaposleni in naše družine, ampak tudi celotne Jesenice. Kar pa se tiče ljudi, ki jim lahko dokažemo prekrške, pa je po mojem mnenju treba dosledno izvajati ukrepe, ki so v skladu s pravilnikom o odgovornosti na delu ter z ostalimi predpisi. Brez pomislov se je treba odločiti za takojšnje kaznovanje, ali pa celo za odpust z dela.

Zato ni potrebno glasovanje in razpravljanje na sejah DS, če že predpisi, ki smo jih sprejeli, točno določajo, kakšne kazenske ukrepe lahko sprejmemo proti kršilcem reda in discipline.

MILENKO RAJAKOVIČ —
čistilec plina na plavžu

Ne bi rad ponavljal besed, ki so jih glede discipline povedali že drugi udeleženci ankete. Ni treba posebej poudarjati, da je disciplina še kako potrebna. Sam sem sodeloval v komisiji za ugotavljanje kršitev delovne dolžnosti pri DS DE. Na naših sejah smo večkrat obravnavali sodelavce zaradi različnih prekrškov. Bil je tudi primer, da smo popustili, ker smo mislili, da se bo popobilšal. Bil je kaznovan, vendar

enega ali več prekrškov. Zaradi različnih vzrokov, včasih pa tudi zato, da se ne bi komu zamerili, so kršilci reda in discipline ostali nekaznovani.

Za izboljšanje delovne discipline, bi se morali nenehno prizadevati prav vsi — od obratovodstev do zadnjega delavca v obratu. Imamo pravilnik o odgovornosti delavcev pri delu in druge predpise, vendar menim, da jih v praksi zelo malo ali pa sploh ne uporabljamo. Naloga vodstvenega kadra je, da predpise, ki so jih sprejeli samoupravni organi na svojih sejah, izvajajo. Člani DS DE lahko o posameznih prekrških razpravljajo, obratovodstva pa naj ukrepajo skladno z omenjenimi predpisi. Ukrepi naj bodo veljavni za vse enako. Ne bi smelo biti razlik ali popuščanj v proizvodnih obratih, ali pa med prekrški, ki jih ugotavljamo v delovnih enotah ter prekrških v raznih strokovnih službah.

Disciplina in red sta potrebna prav povsod. Vedno več je delavcev, ki pogrešajo red, najsi bo to v proizvodnem procesu, ali pa pri odrejenem času za malico. Ob koncu naj omenim še to, da bodo potrebni ustrezni ukrepi, če hočemo odpraviti površnost pri delu. Na vse to smo ob različnih prilikah že opozarjali, premalo pa ukrepali.

Naša ustna anketa

še vedno nahajajo ljudje, ki so s svojo površnostjo, malomarnostjo ali kako drugače napravili prekrške. S tem niso le prekršili red in disciplino v okolju, v katerem delajo, ampak v vsej Železarni. Nerazumljivo je, da v takšnih primerih samoupravni organi v Železarni ostanejo nemočni. V mislih imam štiri člane kolektiva, ki so bili zaloteni pri kraji, oziroma so izostajali od dela. Še vedno se nahajajo na svojih delovnih mestih in sicer po zaslugi članov DS DE upravnih služb, ker niso pravočasno ukrepali. Skrajni čas je, da v takih primerih ukrepa neposredno DSZ in ne bi smeli čakati na sklepčnost seji DS DE. Tak ukrep je umesten tudi zato, ker se s takimi problemi bolj ali manj srečujejo skoraj v vseh delovnih enotah Železarne.

PETER FERJAN —
konstruktorska delavnica,
član DS DE strojne del.

Disciplina je več kot potrebna. Menim, da o ljudeh, ki so bili v Železarni že opominjani ali celo kaznovani zaradi prekrškov, sploh ne bi bilo treba razpravljati. Proti takim ljudem, ki jim dobronamerno opozorilo in lepa beseda ne pomenita do-

JOŽE TERCIC —
varnostna služba

Dogaja se, da delavski svet v delovni enoti ne more razpravljati ali sklepati tudi dvakrat ali trikrat, ker udeležba ni polnoštevilna. V nekaterih primerih se člani DS DE ob glasovanju za ali proti izključitvi kršilca reda in discipline izgovarjajo na socialni položaj prizadetega in njegove družine. Večkrat slišimo tudi pripombo: »Saj se bo popobilšal.« Menim, da bi bilo stanje drugačno, če bi pravilnik o odgovornosti delavcev na delu vseboval ostrejšje ukrepe. V takem primeru bi bil delavec zaradi prekrškov že izključen iz delovne organizacije. Tudi komisije za ugotavljanje kršitev delovnih dolžnosti bi morale imeti večjo pristojnost in moč odločanja o kaznovanju ter o izključitvi kršilca delovne discipline. Komisija bi po sprejetem sklepu samo obvestila DS DE o ukrepu, ki ga je sprejela. Poznam primer dveh delavcev, ki smo jih v naši službi obravnavali zaradi tatvine. Eden je zaposlen v Železarni na prometnem oddelku, drugi pa je bil delavec pri gradbenem podjetju Gradis na Jesenicah. Šlo je za tatvino v vred-

enot. O svojih odločitvah in ukrepih naj bi obvestile obratovodstvo, ta pa naj dokončno ukrepa, oziroma izda odločbo o kaznovanju, ali pa ukrene vse potrebno za morebiten odpust z dela. Prekrškov je vedno več in bi morali glede na stanje, v kakršnem je Železarna bolj odločno ukrepati. Ni dobro, če v takšnih primerih razpravlja in odloča večja skupina ljudi (seja DS DE), ker se običajno predlog izmalči, kršitelj delovne discipline pa ostane na svojem delovnem mestu, včasih tudi nekaznovan.

Za prekrške, kot na primer izostajanje z dela, pijančevanje in površnost na delovnem mestu, bo treba hitro in odločno ukrepati, ker bo v nasprotnem primeru prekrškov še več, o delovni disciplini kot perečem problemu pa bomo še in še razpravljali.

EMIL LAH —
instalater na plavžu

V Železarni sem zaposlen 28 let, na delovnem mestu, ki ga opravljam, pa že 25 let. Ne spominjam se, da bi kdaj zamudil službo ali pa izostal z dela. Tudi disciplinskih prekrškov ne poznam. Glede de-

smo kmalu potem ugotovili, celoti dosegli. Menim, da je da svojega namena nismo v postopek zaradi ugotavljanja prekrškov in izvajanja kazenskih ukrepov bolj enostaven kot si to predstavljamo. Zakaj imamo sploh ustrezne komisije pri DS v delovnih enotah, če ne morejo dokončno ukrepati in sprejemati sklepov, ki so v skladu s raznimi predpisi in še posebej s pravilnikom o odgovornosti na delu. Možna je tudi, da pozneje na seji DS DE prvotni predlog disciplinske poravnalne komisije oblikujejo po svoje in da zaradi različnih mnenj in stališč lahko ostane kršilec reda in discipline tudi nekaznovan.

LJUBO RADOVIČ —

predsednik
delavskega sveta DE
v elektrooddelku

Skoraj ni seje zbora delovne enote ali delavskega sveta v obratu, da ne bi omenili tudi delovne discipline. Nešteto krat smo že opozarjali, da je treba delovno disciplino izboljšati. Delno smo uspeli, marsikje pa naša opozorila niso bila učinkovita. Marsikje v Železarni nismo dovolj energično ukrepali glede tistih, ki so imeli

ACO PETROVIČ —
inventarna komisija

Čeprav je bilo o delovni disciplini v minulih letih že veliko napisanega in čeprav je bilo prav v zadnjem času dovolj opozoril, si nekateri naši sodelavci disciplino predstavljajo po svoje. Precej je takih, ki se za vsa opozorila in za vse tisto, kar je napisano v pravilniku o odgovornosti delavcev na delu, še malo ne zmenijo. Tako je na primer skupina naših sodelavcev v sredo na dopoldanski izmeni med 12. in 13. uro vežbala metanje krogle. Ni jih motilo, da so se tako rekreirali v neposredni bližini pisarne obratovodstva in da so jih opazovali tudi sodelavci iz drugih delovnih enot in služb.

Kar pa zadeva odnos do kršilcev reda in discipline v Železarni pa mislim, da ga bo treba spremeniti. Napraviti bo treba konec familiarnosti, ki je prihajala do izraza na nekaterih sejah delavskih svetov v delovnih enotah, ko so glasovali o višini kazni ali pa celo o morebitnem odpustu z dela. Vse to je popolnoma odveč, ko pa imamo na razpolago razne predpise in še posebej pravilnik o odgovornosti delavcev na delu. — or

Kratke vesti iz Železarne

20. seja delavskega sveta Železarne

Predsednik delavskega sveta Železarne inž. Mlakar je za petek, 13. oktobra sklical 20. redno sejo. Na današnji seji bodo člani delavskega sveta Železarne najprej pregledali izpolnjevanje sklepov zadnjih sej delavskega sveta, nato pa bodo poslušali poročilo o delu upravnega odbora v zadnjem obdobju. Na dnevnem redu seje je tudi poročilo o stanju izgradnje stanovanjskega naselja na Lipcah in v zvezi s tem poročilo o doslej porabljenih, ter za prihodnje angažiranih sredstev. Ob koncu seje bodo predsedniki posameznih komisij poročali o opravljenem delu.

Prva seja konference ZK Železarne

Na 9. seji tovarniškega komiteja ZKS ki je bila prejšnji teden v delavskem domu pri Jelenju, so sprejeli sklep o sklicanju prve seje konference Zveze komunistov Železarne. Na 1. seji, ki je bila 12. 10. so najprej opravili vse potrebne formalnosti, izvolili potrebne komisije, nato pa je sekretar TK ZKS prebral referat o vlogi in organiziranosti ZK. Ob koncu seje so izvolili še člane sekretariata konference, sekretarja ZK v Železarni, ter člane občinske konference ZK, ter predsednike in člane posameznih komisij.

Redna letna konferenca ZMS v Železarni

Tovarniški komite Zveze mladine v Železarni je sklical redno letno konferenco za 14. oktober. Dnevni red konference je precej obsežen. Poročilo precej obširno obravnava delo posameznih komisij pri tovarniškem komiteju ter delo obeh podkomitejev, ter aktivov ZMS v delovnih enotah Železarne. O konferenci naše mladine bomo obširneje poročali v naslednji številki. — or

Urejen prostor ob cesti pri bencinski črpalki

Za izravnavo kupov odpadnega materiala in smeti ob cesti pri bencinski črpalki je morala Železarna plačati 2.500 N din. Da bi ostal prostor v prihodnje urejen, je bilo dogovorjeno, da bodo neuporaben material odlagali ob železniški progi jeklarna — valjarna Bela. Druga podjetja z Jesenic pa bodo morala smeti in odpadni material odlagati na mesta, ki jih je določila skupščina občine Jesenice.

Poseben odjemalnik v skladišču koksa

Od KIP naprave že teče koks po trakovih v odprto skladišče. Doslej se je že nabralo okrog 12.000 ton koksa. Iz skladišča pa do plavžev pa bo koks v bodoče spet tekkel po trakovih, najprej do presipalne postaje, ki bo v največjem objektu na rudnem dvoru. Trakovi so globoko pod zemljo. Zaradi lastne teže leze koks iz skladišča po betonskih jaskih, ki imajo na dnu nezaprte priapore. Nato pride koks na betonsko polico. Ob polici je na tračnicah voziček, na katerem je odjemalnik, ki se vrti z ukrivljenimi šapami in spravlja koks s polic na trak, ki nato teče naprej do presipalne postaje. Zanimivo pri tem je, da odvzem in vodenje koksa v tem »podzemlju« opravljata le en delavec.

Ukinitev nočne izmene na normalnotirni lokomotivi na Javorniku

Po doslej zbranih podatkih bi na Javorniku lahko odpravili nočno izmeno na normalnotirni lokomotivi. V teku so že razgovori z železnico, da bi le-ta dovažala in odvažala železniške vagona od 6. ure zjutraj do 21. ure zvečer. Oddelki za odpremo v Železarni bodo morali skrbeti, da bodo vagoni naloženi najkasneje do 22. ure zvečer in tovrstni listi pravočasno pripravljeni. Ko bo vse to urejeno, bomo lahko ustrezno zmanjšali stroške notranjega transporta, ki so doslej bremenili valjarne na Javorniku. B. B.

Valjarna Bela v septembru

V bluming valjarni so v septembru izvaljali 4.846 ton blumov in 6.328 ton slabov. Razen tega so na blumingu izvaljali tudi 76 ton debele pločevine za prodajo in 3.724 ton poltraku za valjarno trakov. V bluming valjarni so plan gotove robe za mesec september izpolnili z 99,8 %.

Kvalitetnejši vložek iz valjarne Bela

Na obratovodstvu valjarne 1300 so nam povedali, da so bili z vložkom iz valjarne Bela za dinamo pločevino zadovoljni. Je precej boljši kot je bil in vse kaže, da bodo tudi v prihodnje dobivali boljši vžek iz naše bluming valjarne.

V prvih devetih mesecih 505 poškodb pri delu

Služba za varstvo pri delu stalno zasleduje oziroma zbira podatke o poškodbah pri delu ter na poti na delo in z dela. Podatki kažejo, da je bilo v prvih devetih mesecih na delovnih mestih poškodovanih 505 sodelavcev. 16 sodelavcev se je poškodovalo na poti na delo in z dela. Če podatke za prvih devet mesecev letošnjega leta primerjamo z lanskimi, lahko ugotovimo naslednje: lani so se v istem času poškodovali 603 naši sodelavci, od teh je bila ena smrtna. Ugotovili so tudi, da je bilo lani kar 68 naših delavcev poškodovanih na poti na delo in z dela. Tako se je letos od januarja do septembra poškodovalo 7,6 % naših delavcev v odnosu na stalež, lani pa v istem obdobju 9,8 %.

V kratkem seja DS valjarne 1300

Na priporočilo upravnega odbora Železarne se bo v kratkem sestal delavski svet valjarne 1300 na Javorniku. Na seji bodo razpravljali o problemih obrata v pogledu izboljšanja kvalitete ter zmanjšanja II.a pločevine.

Hujša poškodba v žičarni

Pred nekaj dnevi se je v žičarni hudo poškodoval sodelavec Ibrahim Hodžić, visokokvalificiran žičar, star komaj 19 let. Dobil je hudo poškodbo na nogi. Takoj so ga prepeljali v jeseniško bolnišnico, kjer so mu morali nogo pod kolenom odrezati. — or

Mladinska konferenca osnovne organizacije ZMS vzdrževanje Javornik

V četrtek 5. t. m. je bila mladinska konferenca javorniških vzdrževalcev — mladincev. Konferenca je bila kljub dobri obveščenosti zelo slabo obiskana. Udeležil se jo je tudi predsednik TK ZMS tov. Janez Kavčič.

Konferenca je potekala po predvidenem programu. Po poročilu predsednika je bilo slišati kritiko na račun obratovodstva strugarne valjev, ker ni dovolilo mladincem, da bi končali z delom ob 13.30 uri, da bi se lahko udeležili konference. Dosedanji predsednik je povedal stališče obratovodstva strugarne valjev, ki meni, da reforma kaj takega ne dovoljuje več. V nadaljnjem razgovoru so mladinci izrazili željo po strokovnih predavanjih, vendar pa naj bi bila le-ta dovolj poljudna, da bi jih lahko razumeli. Novemu odboru je bilo predlagano, da na vsak način najde način, da bi mladince bolj pridobil k sodelovanju, saj se posebno v našem obratu iz leta v leto čuti vse manjše zanimanje za delo v organizaciji ZMS. Člani novega odbora, ki so bili izvoljeni na konferenci, so izjavili, da bodo napeli vse sile, da bo mladinski aktiv mladih javorniških vzdrževalcev spet zavzel vidno mesto med aktivni železarne Jesenice.

Franci Tušar

Dopisujte v Železarja!

Letna mladinska konferenca

Mladinski komite Železarskega izobraževalnega centra je v sredo organiziral v gledališču Tone Čufar svojo letno konferenco. Za konferenco je bil pripravljen obširen dnevni red, ki ga je konferenca sprejela in tudi v celoti izvedla.

V zadnjih letih opazamo, da se zanimanje mladine za njen najvišji organ občutno zmanjšuje. Občutek, ki smo ga imeli na tej konferenci, čeprav moramo poudariti, da je bila skrbno pripravljena, je bil, kot da je konferenca zaradi konference, konference zaradi konference, konference zaradi delovnega predsedstva in zaradi peščice ljudi, ki se trudi za čim boljši uspeh, a mora na kon-

cu kloniti pred vsojimi tovariši, pred sošolci.

Sekretar šolskega komiteja je prebral poročilo o delu in delovni načrt za šolsko leto 1967-68. Omenil je tu predvsem nov način tekmovanja med razredi. Vsako tekmovanje, vsak športni dan, vse dejavnosti — tako šolske in izvenšolske — se bodo ocenjevale in na koncu se bo s seštevkom točk dobilo končnega zmagovalca. Poudarek v

točkovanju je predvsem in v prvi vrsti na učnem uspehu (procentni uspeh razreda), kar je zelo dobro, saj se bo celotni razred potegoval za čimboljši plama, za čimboljši uspeh.

V drugi točki dnevnega reda smo slišali o reorganizaciji ZM in o sodelovanju med srednjimi šolami v občini. Glede prvega je bilo predloženo, da naj bi imeli tudi naši šoli le eno konferenco na leto, ne pa dve, kot je bilo to do sedaj. Glede sodelovanja srednjih šol je bil predložen predlog, da naj bi se ustanovil nekakšen sekretariat ali predsedstvo, v katerem bi bili člani posameznih šol in morebiti tudi član občinskega komiteja ZM in TK ZMS. Sodelovanje bi bilo tako boljše in ne bi ostalo

na papirju kot prejšnja leta.

V nadaljnji razpravi so obravnavali predvsem probleme posameznih skupin oziroma komisij, problematiko telesne vzgoje idr. Zaradi telesne vzgoje se je razvila živahna razprava glede lastne telovadnice. Zavod, kakršen je ZIC in, ki vključuje prek 500 dijakov in dijakov v obeh šolah, je brez svoje telovadnice. Tako smo v jesenskem in spomladanskem času dobri znanci nove tribune na hokejskem igrišču, saj je pod njo naš telovadni prostor, pozimi pa gostje TVD Partizana. Sprejet je bil sklep, da se problem prenese na CK ZMS in da se z njim seznanijo širšo javnost.

V razpravi je sodeloval tudi tov. ravnatelj, ki je dijekom sporočil, da so po no-

vem statutu oziroma po pravku le-ta, dobili svojega predstavnika v upravnem odboru zavoda. Dijaki so novico pozdravili s ploskanjem, saj je to velik korak k boljšemu sodelovanju in v razvoju dijaške samouprave.

Predsednik TK ZMS tov. Janez Kavčič je pozdravil konferenco in povedal nekaj pikrih predvsem na račun naše discipline. Obenem pa je opozoril na stanje Železarne in opomnil, da delo v kolektivu čaka le pridnega, ne pa lenuha in nedisciplinirana.

Navdušila pa je dramska skupina ZIC-a, ki je za ključek konference prikazala tri sodobne satire poljskih avtorjev in dokazala, da je disciplina in pridnost osnovna vsega.

Jugoslovanske železarne — razvoj in perspektive

JEKLARNA

V jeklarni je v načrtu rekonstrukcija obeh SM peči, tako da bo namesto 70-tonske 150-tonska proizvodnja po šaržu. Z uporabo mazuta, zemeljskega plina in kisika se bo povečala tudi produktivnost. Prav tako je predvidena izgradnja ene elektroobložne peči, kapacitete 25/30 ton po šaržu za kvalitetnejša jekla in cevi. S tem je, z uporabo kisikovega postopka, proizvodnja SM jekla povečana na 225.000 ton letno in elektrojekla do 45.000 ton letno, tako da je jeklarna rekonstruirana in zgrajena za letno proizvodnjo 300.000 ton surovega jekla. V ta namen je zgrajena tudi nova kisikarna s kapaciteto 1.000 Nm³/h s čistostjo kisika 99,7 %. Predvidene pa so tudi ostale mere za intenzifikacijo proizvodnje, povečanje produktivnosti dela in za znižanje proizvodnih stroškov. Te rekonstrukcije so v glavnem dokončane. Rezultati, ki so na ta način doseženi, niso majhni, kar kaže spodnja tabela:

	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966
proizvodnja surovega SM jekla v tonah	127.097	134.995	146.258	133.436	119.850	167.238	192.302	207.864
vrednost proizvodnje na enega delavca v odstotkih	100	111,5	117,5	112,1	106,2	139,5	163,6	169,0

VALJARNA IN PREDELVALNI OBRATI

V valjarni brezšivnih cevi in v predelovalnih obratih je postavljena naloga, da se do maksimuma izkoristijo kapacitete obstoječih prog in agregatov z manjšimi rekonstrukcijami, kakor tudi doseganje ekonomičnejše proizvodnje. Prav tako kot pri plavžih in jeklarni uspehi po zaslugi kolektivov teh delovnih enot niso izostali, kar kaže naslednja tabela:

	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966
Proizvodnja brezšivnih cevi v tonah	64.119	67.756	74.194	68.499	75.305	79.410	75.590	77.112
vrednost proizvodnje na enega delavca v valjarni in predelovalnih obratih	100	85,1	99,1	112,9	114,9	120,6	127,3	143,4

Podobni programi so postavljeni tudi za ostale obrate v okviru prve faze rekonstrukcije.

Razen tega je bila v načrtu tudi izgradnja valjarne za proizvodnjo hladno vlečenih šivnih cevi od Ø 3/8" do Ø 3" in iz enotno oblikovanih cevi od 3 1/2" (v perspektivi do 4,5") z namenom, da bi se zadovoljile potrebe domačega trga odrejenim asortimentom brezšivnih in šivnih cevi. Da bi zagotovili potreben vložek valjarni šivnih cevi in obenem odstranili težave oskrbovanja z gredicami na lahki progi, smo v hali valjarne šivnih cevi predvideli izgradnjo polkontinuirne proge za proizvodnjo gredic, trakov in okroglih profilov. Duo reverzno ogrodje te proge z valji

hamburške lužine in druge proizvode, ki predstavljajo finalizacijo cevi in polizdelkov.

Realizacija programa rekonstrukcije prve faze se je začela v letu 1960 in praktično končala v letu 1966. S tem so se poleg povečanja obstoječih zmogljivosti, začeli proizvajati tudi novi izdelki in sicer okrog 42.000 ton kvadratnih gredic 110—150 mm, z možnostjo valjanja okroglih profilov do Ø 10" (Ø 250 mm) jeklenih trakov, potrebnih za proizvodnjo šivnih cevi. Za potrebe blagovne proizvodnje se valjajo trakovi v dimenzijah od 2,8—6,3 mm debeline in od 250—410 mm širine. Zmogljivost proge za proizvodnjo šivnih cevi znes 75.000 ton letno (kar bo kasneje mogoče povečati na 135.000 ton letno).

Sedanja zmogljivost polkontinuirne proge za trakove in gredice znes leto okrog 240 tisoč ton vložka z možnostjo kasnejše rekonstrukcije na zmogljivost 360.000 ton vložka letno. Paralelno s tem so se reševali tudi energetika, promet in ostale potrebe za tako proizvodnjo.

Z dograditvijo posameznih kapacitet se je v tem obdobju osvajala proizvodnja na vseh novih agregatih in vedno boljše so se izkoriščale obstoječe zmogljivosti. Učinkovitemu dokončanju prve faze obnove in doseganja vedno boljših rezultatov je mnogo pripomoglo delavsko samoupravljanje in sistem delitve dohodka po delovnih enotah, združenih v kombinatu.

Iz tega razloga kolektiv ni pričakal gospodarske reforme nepravilno, temveč je veliko prej sprejel borbo za osnovna načela reforme. Dosežene rezultate smo lahko videli že v objavljenih tabelah, kakor tudi v spodnji:

	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966
proizvodnja API cevi (v tonah)	20.663	20.600	23.827	22.129	19.065	29.112	23.906	30.305
proizvodnja hladno vlečenih cevi (v tonah)	1.007	2.625	3.396	3.347	1.675	4.344	5.451	5.042
proizvodnja pocinkanih cevi (v tonah)	2.201	392	—	809	3.395	7.270	9.077	14.306
proizvodnja jeklenk (v kosih)	—	—	—	5.393	6.478	8.815	4.890	19.779
proizvodnja livarne (v tonah)	7.545	7.584	8.420	8.280	7.976	8.636	9.972	11.580
proizvodnja gredic (v tonah)	—	—	—	—	659	47.394	48.134	51.418
proizvodnja trakov in platin (v tonah)	—	—	—	—	—	32.241	67.942	100.678
proizvodnja šivnih cevi (v tonah)	—	—	—	—	—	19.185	53.178	57.748

Pogovor o samoupravljanju

Izključitev delavca iz delovne organizacije

V zapisnikih delavskih svetov delovnih enot velikokrat zasledimo, da komisija za ugotavljanje kršitev delovnih dolžnosti v delovni enoti predloži delavskemu svetu delovne enote sodelavca, ki je posebno hudo kršil delovne dolžnosti, za izključitev. Ponavadi je predlog dobro utemeljen in obrazložen in takorekoč že v obrazložitvi krivda dokazana, pa vendar se pri glasovanju izkaže, da člani delavskega sveta delovne enote niso istega mnenja kot komisija. Člani delavskega sveta delovne enote velikokrat ne glasujejo za izključitev.

V nekaterih delovnih enotah se je že zgodilo, da člani delavskega sveta delovne enote, ko so zvedeli, da bo na dnevnem redu tudi vprašanje izključitve sodelavca, niso prišli na sejo in seja delavskega sveta zaradi tega ni bila sklepna. V eni naših delovnih enot se je to zgodilo že nekajkrat zaporedoma, tako da so se tisti, ki so se redno udeleževali sej, že spraševali ali ne bi bilo

prav, da vprašanje izključitve odstopijo komisiji za ugotavljanje kršitev delovnih dolžnosti pri delavskem svetu železarne in da le-ta potem sklepa o izključitvi.

Upravičeno se sprašujemo ali je postopek članov delavskega sveta delovne enote v takšnih primerih pravilen in koristen za delovno skupnost delovne enote?

Poglejmo na kratko postopek za izključitev. Delavca, ki je kršil delovno dolžnost, najprej obravnava komisija za ugotavljanje kršitev delovnih dolžnosti v delovni enoti. Če komisija delavcu krivdo dokaže in je kršitev delovne dolžnosti posebno huda, komisija takšnega sodelavca predloži delavskemu svetu delovne enote za izključitev. Posebno hude kršitve, ki so našteje v 17. členu pravilnika o odgovornosti delavcev na delu v železarini pa so tudi naslednje: zloraba položaja, povzročitev imovinske škode iz naklepa, pridobitev osebne gnotne koristi, namerno napačno informiranje samoupravnih organov, tatvina, povzročanje nereda s fizičnim napadom ali pretep, neopravičeni zaporedni izostanki z dela, samovoljno zapuščanje dela in podobno. Torej dovolj tehtni razlogi, da sodelavec, ki takšne kršitve stori, izgubi zaupanje ostalih sodelavcev ali celotne delovne skupnosti, ker delovni skupnosti s svojim delom in postopki prav nič ne koristi, ampak ji samo škoduje. Prav zaradi tega je delavska solidarnost v primerih, ko se odloča, ali delavec, ki stori posebno hudo kršitev delovne dolžnosti, lahko še naprej ostane v

kolektivu in kolektivu še naprej povzroča škodo, popolnoma odveč in popolnoma zgrešena. S takšno delavsko solidarnostjo ne pomagamo niti delavcu niti kolektivu. Kar pogledamo čisto navaden primer. Delavec zaradi popivanja in lahkega življenja neopravičeno izostane z dela nekaj dni. Zapravlja težko prislužen denar, doma ima morda kup otrok, lačnih in bosih, v železarini ali bolje v delovni enoti pa morajo njegovo delo v tem času opravljati drugi ali pa stroj, na katerem sicer dela, stoji in zaradi tega trpi proizvodnja. Manj bo proizvodnje, manjši bo tudi naš zaslužek ob koncu meseca. Ko pa moramo odločiti ali je takšnemu brezbriznemu delavcu mesto med nami, se nam ponavadi zasmilijo otroci in mu ne izrečemo zasluzene kazni. Kakšen mesec bo morda takšen delavec dober, potem pa bo spet zašel na slabo pot, saj bo zopet računal, da se bodo članom delavskega sveta delovne enote zasmilili ubogi otroci. Nam naj se ubogi njegovi otroci smilijo, njemu pa se lastni otroci prav nič ne smilijo, mi bodimo do njega solidarni, on pa do nas, do naše delovne skupnosti prav nič ni solidaren in nas pusti na cedilu, včasih morda prav takrat ko bi ga najbolj potrebovali.

Menim, da bi se ob tem morali pošteno zamisliti in vedno odločati v korist delovne skupnosti ter spoštovati zaupanje, ki nam ga je delovna skupnost izkazala takrat, ko nas je izvolila v delavski svet.

M. Polak

Kombi-
nat
žele-
zarne
Sisak

(Nadaljevanje in konec)

Spomini iz NOB

Usodni 11. avgust 1942

11. avgusta 1942 so na dveh krajih odjeknili gestapovski strelji. Pod kroglami sta omahnila dva slovenska književnika. V Senti-vidu pri Ljubljani je otrpnilo srce delavskega pisatelja TONETA ČUFARJA, v Jajincih pod Avalo pa SLAVKA SAVINŠKA. Oba sta bila doma z Jesenic, oba sta omahnila istega dne v najlepšem cvetu moških let.

Medtem ko smo se po vojni oddolžili spominu Toneta Čufarja s ponatisom nekaterih njegovih del, je mimo smrti Slavka Savinška molče prešlo dolgih petindvajset let. Njegovega imena ni ne v prvi, ne v popravljeni izdaji Janeževe Zgodovine slovenske književnosti. Nič za to. O njegovem delu pričajo Grče, Izpod Golice, Delavci, Peter Križ in druge povesti; vmes pa še ta ali ona razprava o umetnosti in arhitekturi.

Nova štifta pri Gornjem gradu je slikovit kraj. Tu se je tri leta pred prelomom stoletja rodil organistu Savinšku sin Slavko. Ker je oče zaslužil premajhen kos kruha, so se izpod Menine kmalu preselili v svet železarjev. Najprej v Radovljico, pozneje na Jesenice. Svet železarjev je bil ves drugačen, nič podoben idiličnim liva-

dam ob Dreti. Sčasoma se je Savinškovim pomnožila družina na dvanajst bratcev in sestic. Steber družine je bila mati. Najstarejši, Slavko, je bil pestunja. Rano se je predenj postavilo vprašanje: zakaj taka razlika med otroci iz gosposkih vil in iz bornih delavskih stanovanj? Zakaj izkoriščanje in izkoriščani, izobilje, revščina in zgaranost?

Gimnazijska leta so Slavku tekla ob pritrganih grizljajih domačih, od instrukcij in prvih honorarčkov. To so bila vznemirljiva leta. Po maturi leta 1915 v Ljubljani mu je mati pripravila za popotnico na Dunaj hleb ovsenega kruha in culo jabolk. Oglasila se je stara pesem, stara pesem, znana mnogemu slovenskemu študentu — glad. Čez dan je poslušal predavanja na pravni fakulteti, ponoči igral klavir v ne-

ki dunajski kavarni. Tu pa tam je prevajal Dehmela in Dauthendeya, pisal izvirno igrice in pesmi.

Vojna je čedalje huje pritiskala na razmajano stavbo starega cesarstva. Močno jo je pretresla tudi zahteva slovenskih narodov po samoodločbi. Vojni vrtnec, ki je že nenasitno požiral najmlajše letnike, je tudi Savinška vrgel na soško fronto. To je bilo strašno poglavje. V krvavi grozi se mu je rodila povest Utopljenec v krvi. Pisal jo je neposredno pod doživetjem strahot v nočeh šestih mesecev. Ob neki kanonadi ga je zasula granata; pisatelja so rešili, rokopis pa je ostal v ruševinah Krna.

Po vojni je Savinšek najprej diplomiral, potem pa se je z ljubeznijo oklenil pisateljevanja. Najraje je opisoval preproste ljudi. Povest Na Zerjavini vsa diši od zemlje. V Grčah in Izpod Golice se zrcali značaj gorenjskega človeka. Zgrešeni cilji so zadnja povest, ki je izšla pred pisateljevim odhodom v Niš in pozneje v Beograd. Ta povest je deloma okrnjena, ker je

založba iz nje črtala začetnih 40 strani zaradi še živečih junakov — kamniške jare gospode.

Savinškovo najbolj delovno obdobje je bilo v Beogradu. Ni toliko pisal, kot organizacijsko deloval med beograjskimi Slovenci. Povezanost naših ljudi v prestolnem mestu je zahtevala celo lasten časopis. Slovenski beograjski tednik resda ni živel niti eno leto. Savinškov dom pa se je z njim spremenil v nekako beograjsko slovensko kulturno središče. V njem so se shajali številni slovenski in srbski umetniki. Bil je domač in natrpan z umetninami Jakopiča, Pavlovca, Maleša, Cudermana, Čarga, Pirnata in bratov Kraljev. Savinšek je ves živel za glasbo, slikarstvo, umetnostno zgodovino in arhitekturo, toda najbolj priljubljen izhod iz prisilnega jopiča pravnika in finančnega strokovnjaka mu je bila književnost. Njegova zapuščina prča, da je zlasti v zadnjih letih pred vojno mnogo pisal. V njem so živele trpke slutnje in povest Za rodno grudo je ostala nedokončana. Od pisanja ga je odtrgal gestapo kot člana ilegalnega odbora za pomoč slovenskim izseljencem v Srbiji. Zaprlji so ga v Banjico, v taborišče na smrt obsoje-

nih vodilnih komunistov in špankih borcev.

Nekaj dni pred ustrelitvijo je Savinšek zapisal: »Če se že moram prepustiti zveri, naj ostanejo vsaj sledovi moje klenosti na njenih zobeh.« Zadoščenje, da je pomagal ljudem, ki jih je gestapo pre-

gnal z rodne, pomagal osvoboditi, je v njem vaden pogum, našstvo. Padel je »Živela svoboda!« Pot, ki jo je Savinšek v svojem življenju, se v b



Slavko SAVINŠEK

Janez Krušič

V strmih stenah Dolomitov

(3. nadaljevanje)

Majhen prigrizek pod vstopom nama ni teknil. Verjetno zaradi bližine neznane, mogočne gore, ki izgleda skrajno nedostopna.

Glej, v sistemu kaminov že pleza zgodnja naveza — moški in ženska. Torej ne bova sama. Vstopila sva v izpran, gladek žleb, ki privede na zaporedne police, nad katerimi se dviga dolga vrsta težkih kaminov. Jože je plezal lahkotno, hitro in sigurno. Pravi gornik! Stari, zarjaveli klini v gladkih kaminih so povečali varnost težkega vzpona. Dosegla sva stolp nad kamini, kjer naju je šele obsijalo sonce.

Tedaj pa je prižvižgal bližnjo večjo kamen, se odbil na plošči in se pognal v kamine, iz katerih sva pravkar zlezla. Smrtonosna pesem! Sprožila ga je naveza, ki je plezala nad nama v gornji tretjini stebra. Nepazljivost bi prisodil ženski. Jože je prečkal iz stolpa levo na stebrov raz. In spet prosti pad drugega kamna z višine najmanj dvesto metrov — nato še tretji. Iskala sva kričje pod prevesami. Jožetu so popuščali živci. Tolažil sem ga, da vsaka kroglja na fronti ne zadene, tako tudi ne vsak kamen v steni. Umiril se je. Nadaljevala sva plezo po čudovitem, izpostavljenem razu. Skala je trdna, dovolj razčlenjena. Uživala sva tembolj,

ker je tudi vpadno kamenje prenehalo. Poči, plati, prečke, vse je narava izklesala za alpiniste. Vzor dolomitske plezarije!

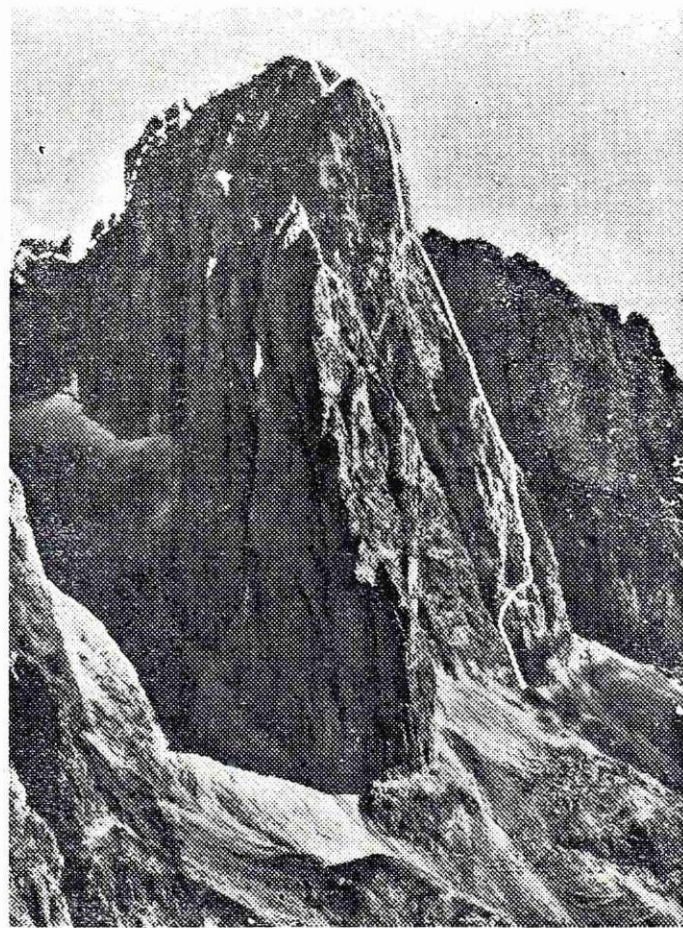
Več vrtnih dolžin pod nama sva opazila še tretjo navezo. Kar dovolj obiska v Pilastru! Prilezla sva na polico, nad katero se dviga gladka, neprehodna poč. Smer vodi levo prek plati, v kateri je zabitih nekaj klinov, ki omogočajo prestop na vršno strmo rebro. Še en plezalni »sladkorček«! Nato so težave in strmina začele popuščati. Iz grebenske škrbine sva prešla v vršni greben in končno dosegla vrh po šesturni plezi.

Bila sva srečna, saj sva bila bogatejša za čudovito plezarijo in nepozabno doživetje. Za plačilo pa sva iz nahrbtnika izvlekla še dozo breskovega kompota. V skalnem možicu sva našla vpisno knjigo, v katero se nisva pozabila vpisati. Gran Pilastr je danes doživel prvi obisk slovenskih gornikov.

Povratek! Seštopila sva po istem grebenu kot prejšnji dan. Poznala sva vsako poličko, vsak kamin v labirintu grebenskih stolpov. Kar mimogrede sva dosegla visoko planoto in kočjo Rosetta. Oskrbnik je bil vesel najinega uspeha — kot midva. Slovo!

Z žičnico sva bila mimogrede v letovišču Castrozza in nato z avtom spet ob šoto-

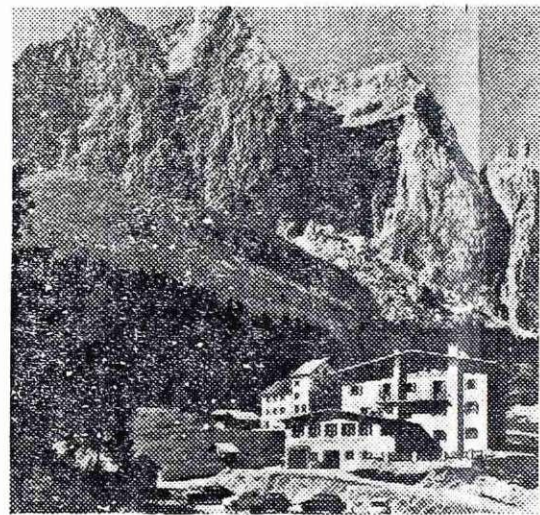
ru pod Rolle prelazom. Zadnji večer v naročju skalnih orjakov Pala skupine.



Pala di San Martino (2.987 m)
— smer vzpona po Gran Pilastru (22. 8.)
..... sestop po severovhodnem grebenu

23. avgust. Prelaz Rolle — Predazzo — prelaz Costalunga — Karer jezero — tabor v Vajolet dolini ob koči Gardaccia

Jutro. Slovo od Pala skupine in skalnih znancev Sas Maorja, Cima dela Madone, Cimone dela Pala in Pale di San Martino. Nepozabni



Vajolet dolina — v ozadju Rosengartenspitze in

spomini! Pospravila sva najino taborno opremo in odpelela na Rolle prelaz (1970 m). Trgovine z razglednicami in različnimi spominki, kot na vseh prelazih. Bistvo je, da kupujejo turisti vso to pisano, svetlo šaro, čeprav je ne rabijo in tudi kmalu zavržejo.

Lopa cesta vodi v zavojih do Predazza, kjer sva v športni trgovini kupila nekaj plezalne opreme.

Moena, Vigo! Spet se cesta vzpenja proti prelazu Costalunga (1735 m) na zapadnih obronkih skupine Rosengarten. Še »skok« do temnega Karer jezera, od koder je najlepši pogled na zažagane grebene Latemarja. Vrnila sva se čez prelaz do selišča Pera. Odtod vodi kakih osem kilometrov dolga, precej izdelana makadamska cesta do konca Vajolet doline po Rosengarten skupini. Flegelj truda,

celo potikanje, da je kašljala šeststo r konca ceste ob (1949 m). Trud j Nad zelenimi l zdovi so tipel špiki in trme gartna. Prav sva našla Jož za šoto. Preos nabirala kalori občudoval le Počitek!

24. avgust. (2243 m) — ko (2600 m) — ju na Winkler st Vajolet)

Cunjaste jut se vlačile okro spitze, da sva njene prepadne. Dneva pa praviti. Obišče let stolpe, ki se

in gna! z rodne zemlje, da je pomagal osvobodilnemu gibanju, je v njem rodilo nenavaden pogum, nenavadno junaštvo. Padel je z vzklikom: »Živela svoboda! Živel Tito!« Pot, ki jo je hodil Slavko Savineš v svojem pisateljevanju, se v bistvu drži že

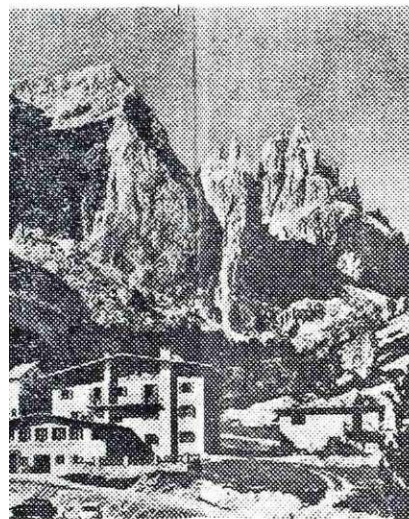
utrte poti njegovih prednikov; predvsem pa ga je mikal svet socialnih vprašanj. Ni opisoval junakov in strahopetcev, ni risal v belem in črnem, temveč je bil zelo blizu preprostem človeku in njegovemu pojmovanju o ureditvi kričečih neskladij v človeški družbi. Že zgodaj si je zapisal geslo: »Radovati se nad življenjem, kakršno ti je dano, ni modro; spoprijeti se z njim in ga pregnesti po svoje, to je prav in možato.«
Črtomir Sinkovec

SPOROČILO DELOVODJEM

Zadnje predavanje iz varstva pri delu je bilo za vas 4. in 6. oktobra 1967. Vsi delovodje morate narediti še zadnjo nalogo po zvezku Ekonomske osnove. To nalogo oddajte do 15. 10. 1967, kakor ste jih oddajali doslej.

Prav tako je določen datum za ponovne ustne izpite in sicer bodo 23. 10. 1967 ob 8. uri zjutraj v ŽIC. Opozoril bi rad samo tiste, ki niso naredili vseh nalog oziroma niso oddali seminarske naloge, da to nemudoma naredijo, drugače ne bodo pripuščeni k ustnemu izpitu.

Peter Sitar



Rosengartenspitze in Vajolet stolpi

celo potikanja je bilo potrebno, da je »prijatelj« prikašljaj šest metrov višje do konca ceste ob Gardecia koči (1949 m). Trud je bil poplačan. Nad zelenimi livadami in gozdovi so kipeli v nebo divji špihi in trme stene Rosengartna. Prav blizu gostišča sva našla Jožem lep prostor za šotor. Preostanek dne sva nabirala kalorije, lenarila in občudovali lepi gorski svet. Počitek!

22. avgust. Koča Vajolet (2243 m) — koča Re Alberto (2600 m) — jugovzhodna stena Winkler stolpa (2800 m — Vajolet)

Cunjaste jutranje megle so se vlačile okrog Rosengartenspitze, da sva opustila obisk njene prepadne vzhodne stene. Dneva pa ne smeja zapraviti. Obiščeva pač Vajolet stolpe, ki se časovno mnc-

go krajši, toda plezalno zahtevni.

Ob koči Vajolet sva počivala. Bilo je preveč soparno, da bi vreme dolgo držalo. Hitela sva navkreber vse do kočice Re Alberto na planji pod južnimi nastavki Vajolet stolpov. Opazovala sva naveze v vseh stolpih. Največ jih je bilo v popularnem Delago stolpu. Katerega bi se lotila midva? V »Winklerju« je še najmanj drenaža, zato ga obiščeva. Ta 150 metrov visoki stolp je preplezal prvenstveno avstrijski gornik Georg Winkler sam, dne 17. 9. 1887. Za takratne čase veliko dejanje! Še danes, čeprav spleza nanj vsako leto na stotine alpinistov, velja za zelo težaven (IV) plezalni vzpon.

Pri vstopu sva opazovala »mešano« navezo v Winklerjevi koči. Ženska se je »lovila« po izpostavljeni plošči kot pajek na steklu. Razburljivo! Hitro sva preplezala vstopni žleb in izpostavljeno polico, ki privede pod Winklerjevo poč. Star klin naju je zapeljal na slabo razčlenjeno ploščo (kjer je preje te lovadila ženka) desno ob poč. Šlo je kar hitro, čeprav je to mesto zelo težko in izpostavljeno. Nadaljnja pleza po strmih kaminih in kratkih prevesah je bila zaradi masivne skale pravi užitek. Dossegla sva vrh po poldrugourni težki plezi. S fantom in dekletom, ki sta plezala pred nama, smo si delili majhen zelo zračen prostorček na vrhu.

(Nadaljevanje)

Naša poletna potovanja V Biogradu na moru

Jože
Tomažič

3. nadaljevanje in konec

V porušeni Biograd so se leta 1202 zatekli biogradske begunci, zlasti pa iz Zadra, ki so ga napadli križarji; pod zaščito kneza Donalda iz Cetine so begunci mesto obnovili ter ga imenovali Novi Zadar; ko pa so se zadarski begunci vrnili v Zadar, so bivši Biograd imenovali Stari Zadar; kot se je menjalo ime, tako so se menjali njegovi gospodarji: templarji iz Vrane, knezi Bribirski, zopet templarji, leta 1409. pa Benečani (že četrtič); sledili so turški napadi; najhujši napad je bil leta 1521, ko so Turki oropali mesto in sedem okoliških vasi, od koder so odgnali narod in živino. Sele proti koncu šestnajstega stoletja so Benečani obnovili mestno obzidje in trdnjavo, ustanovili biogradsko mornarico (caborožene barke) za boje na morju in na kopnem; leta 1640. so Turki zasedli Biograd, ki so ga po dveh letih zapustili popolnoma porušenega, zlasti mestno obzidje in beneško trdnjavo. Takrat je bil Biograd tako porušen, da se ni opomogel skoraj celih dvesto let; nekoč slavno knežje mesto in kraljevska prestolnica hrvatskih kraljev je postala spet skromna ribiška in kmečka vas z nekaj sto hišicami.

Benečani so imeli Biograd zaseden od l. 1409. do 1797., ko so ga zasedli Francozi, za njimi pa Avstrijci do leta 1918.

Nova doba se je nasmehnila Biogradu šele po končani prvi svetovni vojni, ko je Biograd zopet postal središče kotara (okraja), ker je Zadar po rapalski pogodbi pripadel Italiji; tedaj so zgradili hotel Ilirijo, moderno bolnico za kostno tuberkulozo, vodovod in ceste; v mestu so se začeli razvijati turizem in letovištarstvo, trgovina in obrt, ribištvo, v okolici pa vinogradništvo in kmetijstvo.

Lepo začeti razvoj Biograda na moru pa je prekinila druga svetovna vojna, ko je italijanska vojska zasedla Dalmacijo; proti fašistični okupaciji so se dvignili tudi številni Biograjčani — v boju za svobodo je padlo 136 borcev, to je vsak trinajsti prebivalec tega junaškega in uporniškega mesta. Sredi parka Na trgu stoji krasen spomenik padlim borcem za svobodo — stara mati podpira umirajočega sina.

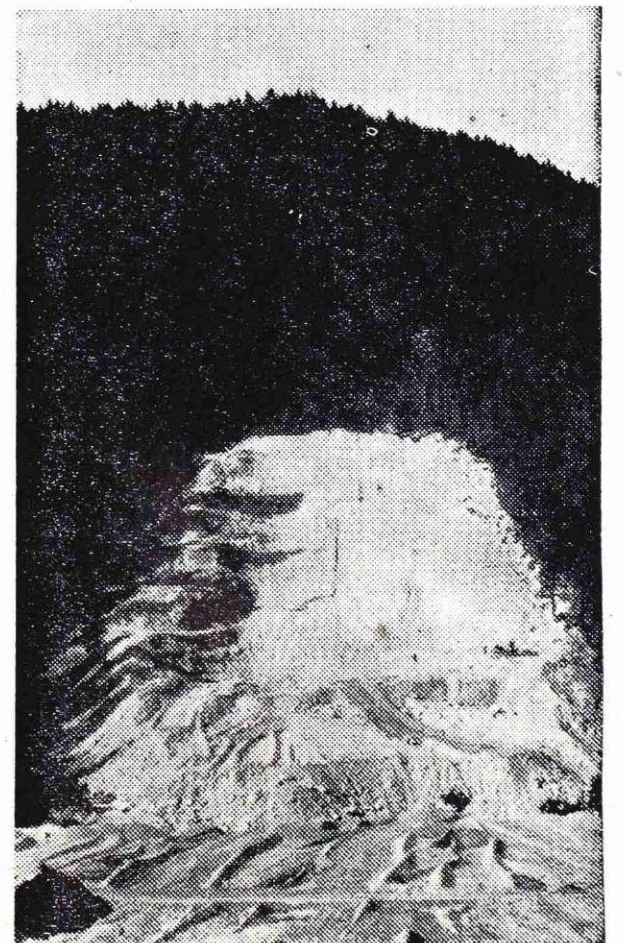
Novozgrajena Jadranska magistrala je vključila Biograd med razvijajoča se turistična mesta ob našem sinjem morju. Kjer so se nekoč po srednjeveških ulicah za mestnim obzidjem in trdnjavo drenjali biogradske ribiči in okoliški kmetje, kjer so stopali menihi in nune, križarji in templarji, hrvatski župani, bani, knezi in kralji, kjer so se domačini bili z zavojevalci Normani, Franki, Benečani in Italijani, z Ogri in Turki, s Francozi in Avstrijci, tam se danes veseli sprehajajo tisoči in tisoči domačin in tujih letoviščarjev ter turistov, katerih skupni cilj je: odpočiti se ob biograjskih plažah, naučiti se morja in sonca nad njim ter se razvedriti. Za ljubitelje plesnih zabav je preskrbljeno v hotelu Ilirija in na verandi Marine sredi borovega parka, med tem ko manjkajo kulturne prireditve, gledališke predstave in koncerti, razstave, kot jih nudijo mesta Zadar, Split, zlasti pa Dubrovnik. Številni počitniški domovi iz Slovenije, Hrvaške in Srbije prirejajo poleg domačih zabav — pozdravnih in poslovnih večerov — izlete z avtobusi in motornimi čolni, mnogi pa se sprehodijo v sosednji Filip Jakov, obiščejo Crveno luko in njen bar, Vransko jezero, ki je največje sladkovodno jezero v Dalmaciji in bogato rib in ki je s kanalom povezano z morjem, v bližini si ogledajo Pakoštane, kjer ima ekskluzivni francoski klub Mediteran svoje nudistično letovišče zaprtega tipa in kamor Francoze vozijo direktni železniški vagoni ali avtobusi z napisom: Pariz—Pakoštani, lastniki avtomobilov pa obiščejo še bližnji Zadar in njegove zgodovinske znamenitosti iz starorimske, starohrvatske dobe z muzeji, katedralami in modernimi stavbami današnje dobe.

Upravnik počitniškega doma železarne Jesenice organizira za vsako izmeno z avtobusom celodnevni izlet skozi Šibenik k čudovitim slapovom Krke, kjer se številni izletniki kopajo pod slapovi in v jezeru nad prirodnimi kamnitimi jezovi, z dvema motornima čolna pa se lahko popeljejo po Krkinem modrem jezeru do Roškega slapa in do romantičnega otočka Visovac s samostanom; nazaj grede se jeseniški izletniki obvezno ustavijo v Vodicah, kamor jih vabijo moderne reklamne table s pršutom, grozdjem in smokvami ter vinom, prošekom in travarico

(zadnji dve pijači do 7 N dinarjev za liter); Jeseničani se v Vodicah tem raje ustavljajo, ker so z Vodicami sklenili številna poznanstva, ko je Železarna pred leti prav v Vodicah postavila prvi počitniški tabor in s tem začetek turizma v tem obmorskem mestecu. Drug celodnevni izlet pa je z motorno jadrnico med divje Kornatsko otočje. Za oba izleta dobe izletniki dovolj suhe hrane s seboj, vendar bi oba izleta pridobila na zanimivosti, če bi na cilju pekli na ražnju ribe, čevapčice in ražnjiče.

Naši jeseniški letoviščarji pa radi tudi sami organizirajo manjše izlete z motornim čolnom prek plitvega Pašmanskega kanala mimo otočka s svetilnikom na sosednji otok Pašman; ustavijo se v mestecu Tkonu, nekateri obiščejo benediktinski samostan na Kisovcu, odkoder se nudi prekrasen razgled na Biograd sam, na mesto Pašman, na otoka Komornik in Babac, na jugovzhodu leži otok Vrgada, na severovzhodu pa Ugljan; oba otoka — Pašman in Ugljan sta bila spojena vse do leta 1883, ko so najožji zemeljski pas prekopali za plovbo, s čimer so manjšim ladjam skozi morsko ožino Zdrclac (široko osem, globoko pa tri metre) skrajšali morskot proti Zadru. Prek obeh otokov trasirajo otoško magistralo, zemeljska dela so v teku. Od otoške magistrale si otočani obetajo nagel dvig turizma in izletništva; za razvoj obeh pa bo treba storiti še marsikaj — zlasti očistiti nesnago — ne samo dvigniti cene stavbnim parcelam in nenaseljenim zidanim hišam, sadju in vinu, pršutu in siru. Otok Pašman je hribovit — noben vrh ne dosega tristo metrov nadmorske višine, vendar so kraške doline, zlasti pa obalni pas rodovitne; na rdeči zemlji so oljčni gaji in drevoredi smokev, vinogradi, prebivalci so še — gostoljubni. Solska stavba, zlasti pa vrt in dvorišče sta zelo zanemarjena, učenci pa se dnevno vozijo z ladjo v Biograd, kjer obiskujejo višje razrede osnovne šole z predmetnim poukom. — Ko se izletniki vračajo s Pašmana, doni prek morja prešeren smeh in pesem. Za otoki zahaja sonce, ki je vrglo po morski gladini zlato preprogo — mehki mesečini naproti, po kateri tiho priplava noč s svojimi krili; takrat se prižgo morski svetilniki, skozi borove gozdove pa prodira plesna glasba.

Minuli so sončni dnevi in mesečna noč v Biogradu na moru. Za spomin si kupiš školjko, nastaviš jo na uho in školjka ti bo šumela dalmatinsko pesem, pesem o morju in soncu in borih.



Gradnja nove velikanke v Planici se nadaljuje

Kombinat Železarne Sisak

PREGLED POVPREČNIH OSEBNIH DOHODKOV NA DELAVCA V NOVIH DINARJIH

(nadaljevanje s 5. strani)	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966
	190,29	215,08	268,53	273,62	301,27	385,26	598,62	842,26
Indeks: odnos med osebnimi dohodki in skladi	100	113	141	144	158	202	315	443
	72:28	75:25	58:42	66:34	75:25	69:31	65:35	75:25

Vzporedno z reševanjem proizvodnje in produktivnosti dela ter z razvojem posameznih delovnih enot oziroma kombinata železarne Sisak, je kolektiv reševal tudi vprašanja usposabljanja kadrov in njihovega izobraževanja, kakor tudi probleme standarda, tako osebnega kot družbenega. Tudi na tem področju so doseženi dobri rezultati, kar kažejo spodnji podatki:

rezultati pa niso odstranjeni vsi problemi, poleg njih pa so se pojavili tudi novi, ki jih je treba reševati. Ti problemi nam vsiljujejo še nadaljnjo intenzifikacijo proizvodnje, stalno uvažanje najnovejše tehnologije, povečanje produktivnosti dela, kakor tudi stalno prilagajanje potrebam tržišča.

Potrošnja brezšivnih cevi v državi se približuje našim

kovalnica niti po zmogljivosti, niti po kvaliteti ne zadovoljuje potreb tržišča. Nujno je, če želimo do maksimuma izkoristiti obstoječe kapacitete valjarne šivnih cevi, da glede na zahteve tržišča in glede odrejenega odnosa črnih in pocinkanih cevi zgradimo novo pocinkovalnico.

Ves nadaljnji razvoj zahteva tudi nove količine jekla, za kar pa so potrebne tudi

zaposlenost po letih

vrsta strokovnjakov	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966
inženirjev	61	68	68	78	95	90	99	110
ekonomistov	26	26	30	34	43	46	49	57
pravnikov	8	9	8	10	9	7	7	9
tehnikov	119	114	128	150	193	194	213	254

PREGLED DOGRAJENIH DRUŽINSKIH STANOVANJ

1948/1958	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966	skupaj
442	24	88	106	108	175	126	108	188	1.365

Razen teh stanovanj danes v samskih domovih in garsonjerah razpolagamo skupno s 744 ležišči.

Ob tem so bili zgrajeni tudi objekti v vrednosti okrog 10 milijonov N dinarjev, ki služijo skupnim potrebam naših delavcev, kakor so: samopostrežna trgovina, servisne delavnice, pošta Sisak 3, brivsko-frizerski salon, pralnica in kemična čistilnica, otroški vrt, bazen za kopanje, delavska restavracija, plinovod, osnovna šola, zdr. postaja, mlečna restavracija, garaže in druge komunalne naprave.

Z dokončanjem prve faze rekonstrukcije in doseženimi

proizvodnim možnostim in tako že sedaj moramo razmišljati o nadaljnjem povečanju proizvodnje. Zato imamo zelo dobre pogoje, ker lahko z minimalnimi investicijami proizvodnjo brezšivnih cevi podvojimo, za kar se moramo zahvaliti že preje vloženim denarnim sredstvom.

Prav tako nova valjarna šivnih cevi in valjarne trakove ter gredic niso popolno izkoriščene in z majhnimi rekonstrukcijami se lahko tudi njihova zmogljivost zelo poveča.

Eden od zelo aktualnih problemov je vprašanje pocinkovalnice. Sedanja pocin-

nove količine surovega železa. Glede na to je ena naših perspektivnih nalog tudi razširitev proizvodnje surovega železa in jekla. Pri tem pa je posebno važno, da gremo na najmodernejše agregate, ki nam bodo omogočili ceneno proizvodnjo surovega železa in jekla, kar do sedaj ni bil slučaj.

Železarna Sisak zaradi specifičnosti svoje proizvodnje, kakor tudi kot specializirani proizvajalec cevi, ki jih v glavnem proizvaja po naročilu, ne more iskati svoje rentabilnosti samo v velikih količinah, temveč mnogo več v kvaliteti in v kar največji

stopnji obdelave svojih izdelkov.

Vse to zahteva od nas zelo podrobno obdelavo nadaljnje usmerjanja našega kombinata. Razvojne službe — inštitut, biro za projektiranje gradnje in rekonstrukcije, kakor tudi druge posamezne delovne enote, intenzivno delajo na tem. Že sedaj so izdelani posamezni elaborati, ki kažejo na naloge, ki stojijo pred nami.

S koriščenjem najnovejših tehnoloških dosežkov in dognanj je treba rekonstruirati sedanjo valjarno brezšivnih cevi tako, da se iz obstoječih naprav dobi kar največja zmogljivost s kar najnižjimi stroški proizvodnje.

Nadaljnje povečanje proizvodnje cevi v naši državi ima širši značaj, ker odnos cevi v proizvodnji črne metalurgije ne ustreza tistim v svetu kar se vidi iz naslednjih podatkov:

udeležba proizvodnje cevi v skupni proizvodnji jeklenih izdelkov znesla v zapadni Evropi 8,8 %, v vzhodni Evropi 12 %, v ZDA 15,5 %, v Afriki 10 %, medtem ko bi naša pro-

izvodnja, če bi uspeli dokončati še rekonstrukcijo druge faze, znesla skupaj 7,8 %. To nam nalaga intenzivno borbo za rešitev tega problema.

Zaradi tega je nujno tudi v prihodnosti povečevati proizvodnjo jekla, ki glede na potrebe valjarskih obratov in za popolno izkoriščanje kapacitet, znese okrog 600.000 ton surovega jekla. Za tako proizvodnjo jekla je nujno zagotoviti ustrezno količino surovega železa, proizvedenega po najmodernejši tehnologiji in agregatih, ki bodo konkurenčni najmodernejšim proizvodnim procesom v svetu.

Naša naslednja naloga je še naprej delati na finalizaciji in dodelavi polizdelkov, kar mora dati određeno rentabilnost delovnim enotam v kombinatu železarne Sisak.

Delovni kolektiv železarne Sisak se bo trudil ob tem, da bo izkoristil svoje lastne izkušnje in sredstva in ustvarjal razne druge možnosti, da doseže kar največjo proizvodnjo in produktivnost in da bo dobavljal tržišču po ustreznih cenah kar največ cevi in proizvodov iz obsega svoje proizvodnje.

Razstava elektronike v Ljubljani

Letošnja mednarodna razstava **SODOBNA ELEKTRONIKA** v Ljubljani, ki je že 14. po vrsti, je v vsakem pogledu zelo presegla vse dosedanje. To je razstava, ki prikazuje najnovejše tehnične in znanstvene dosežke vseh naprednih, gospodarsko in tehnično razvitih držav. Sodobna elektronika se z uspehom uporablja na vseh poljih medicine, gospodarstva, komunikacij in drugje.

V odnosu na lansko leto je na letošnji reviji sodobne elektronike razstavljenih mnogo več eksponatov in rekvizitov, ki demonstrirajo vsestransko uporabnost sodobne elektronike na različnih področjih gospodarske dejavnosti.

Lani je razstavljal na ljubljanskem gospodarskem razstavišču 105 domačih in incemskih razstavljalcev svoje najnovejše tehnične dosežke, letos pa razstavlja čez 200 razstavljalcev. Nad vse razveseljiva je ugotovitev, da poleg naših delovnih kolektivov, inštitutov in gospodarskih organizacij letos razstavlja v Ljubljani čez 175 tujih podjetij iz 18 najmočnejše gospodarsko, industrijsko ter znanstveno razvitih držav. To daje letošnji razstavi velik pomen in ugled.

Obiskovalci razstave **SODOBNA ELEKTRONIKA**, za katero je ogromno zanimanje ne samo pri nas v Sloveniji in Jugoslaviji, temveč tudi v zamejstvu, bodo lahko videli na gospodarskem razstavišču najnovejše dosežke elektronike na svetu.

V okviru letošnje razstave, ki je odprta od 10. do 15. oktobra, bo tudi več posebnih praktičnih demonstracij delovanja posameznih naprav in instrumentov. Strokovnjaki in izvedenci bodo imeli ob tej

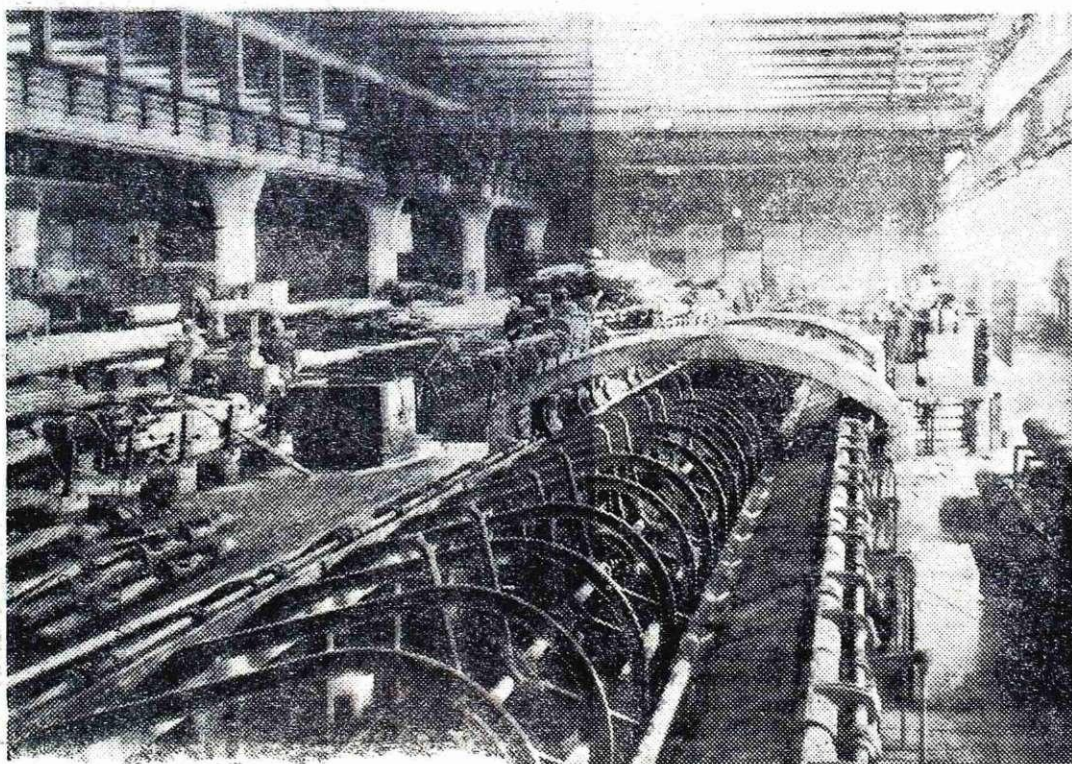
priliki tudi številna predavanja in simpozije, na katerih se bodo teoretično in praktično tolmačile posamezne naprave. Predavali in demonstrirali bodo strokovnjaki iz naše države in iz ZDA, Zahodne Nemčije, Italije, Avstrije, NDR in drugih držav, kjer je elektronika že v vseplošni uporabi. V času letošnje razstave bodo imeli obiskovalci in prebivalci Ljubljane priliko gledati na 20 mestih tudi barvne televizijske prenose važnih dogodkov doma in v svetu.

Ogled letošnje mednarodne razstave je vsekakor priporočljiv in koristen za vsakogar, ki se zanima za najnovejše dosežke svetovne tehnike na področju elektronike.

Zuro

Železarski globus

MADŽARSKA — Na severnem Madžarskem, v bližini mesta Kisterenye, gradijo novo livarno sive litine, ki bo največja v tej deželi. Njena letna proizvodna zmogljivost bo 115.000 ton različnih odlitkov. Do zdaj so lahko proizvedle vse madžarske livarne sive litine za potrebe industrije skupno 287.000 ton odlitkov letno.



Valjarne brezšivnih cevi v železarni Sisak

Francetu Škrlju v spomin

V nedeljo ponoči je ugasnilo življenje enega najstarejših jeseniških svobodašev FRANCETA ŠKRLJA. Rodil se je pred 64. leti v Temzinu (Velike Lašče).

Kot 20-letni mladenič je prišel iz Trbovelj, kjer je sodeloval v stavki in bil tudi zaprt, na Jesenice. Že leta 1923 ga srečamo med jeseniškimi kulturniki — svobodaši, najprej kot igralca in pevc, kasneje pa kot režiserja in organizatorja. Ta čas je Komunistična partija imela zelo pomemben vpliv na delo jeseniške Svobode in delavskega gibanja na sploh. Po zaslugi partije je v tem obdobju kulturno življenje na Jesenicah, ki je s svojim delom vplivalo tudi na revolucionarno delavsko gibanje, ob številnih političnih razkolih v Sloveniji, ostalo celovito in enotno, kot velika redkost v delavskih centrih. V tem obdobju srečamo Franceta že kot soblikovalca naprednega jeseniškega kulturnega in političnega življenja. V sodelovanju z znanimi jeseniškimi predvojnimi komunisti, ki so se sestajali pod odrom pri Jelenu, se je France oblikoval v nezprosnega borca za delavske pravice in za napredno delavsko kulturo. Iz teh vrst so izšli tudi številni jeseniški prvoborci, ki so leta 1941 brez omahovanja odšli v gozdove.

France ŠKRLJ se je zaradi bolezni aktivno vključil v NOB leta 1944, ves ta čas pa sta z ženo Tilko organizirano sodelovala in podpirala narodnoosvobodilni pokret.

Takoj po osvoboditvi junija 1945 ga srečamo kot organizatorja in vodjo sestanka za obnovitev in poživitev kulturnega življenja na Jesenicah. Od takrat dalje ga vidimo povsod, kjer se je oblikovala nova — mlada socialistična kultura. Predsednik dramskega odseka, vodja dramske šole, organizator, pobudnik, svetovalec in učitelj. Več let je bil član republiškega predsedstva Zveze Svobod in prosvetnih društev Slovenije. Kot tajnika okrajnega Sveta Svobod in prosvetnih društev ga srečujemo na vsem območju bivšega kranjskega okraja. Individualno je obiskoval aktiviste Svobod in prosvetnih društev na terenu, hodil je na seje in sestanke, na občne zборе društev, spodbujal in navduševal je aktiviste, jim dajal nasvete in navodila, jih učil in pomagal, kjerkoli je le mogel. Kljub odgovornim republiškim in okrajnim funkcijam pa je ostal zvest tudi svojemu matičnemu društvu DPD Svobodi Tone Čufar Jesenice, kjer je kot član upravnega odbora sodeloval vsa povojna leta. Več let je bil tudi član občinskega sveta Svo-

bod in prosvetnih društev Jesenice. Sodeloval je kot organizator pri vseh večjih političnih in kulturnih manifestacijah na Jesenicah in v bivšem kranjskem okraju. Povsod, kjer je le mogel, je pomagal, spodbujal, navduševal, dajal nasvete in nas učil. Čeprav ga je zahrbtna bolezen napadala že več let, zase skoraj ni poznal počitka.

Več let je sodeloval tudi pri tehniškem muzeju Železarne, v oddelku za delavsko gibanje in NOB. Tudi njegova zasluga je, da se je oddetek tako razvil in zbral ter ohranil mnogo dragocenega zgodovinskega gradiva. Njegov največji prispevek k zgodovini jeseniškega kulturnega in političnega življenja pa je obsežno napisana zgodovina delavskega in kulturno političnega življenja na Jesenicah v letih od 1913 do 1941.

V prvih povojnih letih ga srečamo tudi kot predsednika mestnega ljudskega odbora Jesenice in kot predsednika Sindikalne podružnice železarne Jesenice. Skoraj težko si zamisljamo povojni razvoj na Jesenicah brez njegovega imena. Bil je povsod, kjer je bilo delo; vztrajen, prekaljen, je pomagal mlajši generaciji nadaljevati bogato in revolucionarno tradicijo delavskega in kulturnega življenja na Jesenicah.

Za svoje neprecenljivo delo je prejel RED HRABROSTI, MEDALJO ZA DELO ter SREBRNO IN ZLATO ODLIČJE Zveze Svobod in prosvetnih društev Slovenije.

Obsežno, nesebično in požrtvovalno delo za lepši jutrišnji dan vseh nas je raziralo njegovo že itak oslabiljeno zdravje. Zaradi tega je moral tudi mnogo

prezgodaj zapustiti svoje drage, prijatelje, sodelavce in znance.

Beseda je mnogo pre-skromen izraz zahvale za vse tisto, kar nam je FRANCE ŠKRLJ v skoraj štirih desetletjih dal.

Bil je CLOVEK — KOMUNIST, TOVARIS IN PRIJATELJ ter UČITELJ nam, ki smo in bomo nadaljevali njegovo delo.

Joža Varl



Miha Klinar:

In memoriam Francetu Škrlju

Ko so se poslavljali najbližji, najljubši, si jim rekli: ne vem, če bom do jutra. In res si čutil, da je jutro neskončno daleč nedosegljivo pa ti bilo je žal, kar si jim rekel, saj bil si človek, ki nikoli ga zdržilo ni kladivo brezupa.

Glej, človek! si se pogrezal vase in nenadoma postalo ti življenje majhno je in drobno ko kresnica drobna lučka svetla pika, ki v trenutku vse, kar delal si in živel v sebi je zgostila:

to je ljubezen matere in skrb očeta to rudarska je svetilka, ki vsa plaha po podzemlju črnem tipa, za grižljaj kruha

to so otroška leta učitelj resen kakor abecednik tvoje prve brige in prve muke in prve črke ABC, ki so odkrile zloge in besede, otroške rime in z rimami spoznanje, da za besedo je najboljša rima beda

to so revirji, črni kakor premog to so črne knjige brez besed to je črna biblija rudarjev bolj modra in resnična kakor božje knjige to je črna biblija spoznanja, da na svetu vselej bo krivica močnejša od pravice,

če za pravico človek sleherni trenutek se ne bije

to so leta uka in to so leta brez posla in kruha

to je beda in to je pot trkanja povsod na gluha vrata a še bolj gluha srca

to so črni kraji to so sivi kraji to je sivo mesto in prihodnost v pesmi Internacionale

to je ljubezen in za delavca edina sreča žena in družina

to je lepota, oder je življenje in življenje oder to so prijatelji, pogovori in knjige (brez spoznavanja lepote človek ne more biti človek)

to so boji, zmage in porazi to so dvomi, ki pod njimi človek včasih klone, a če je človek, se ne zlomi, saj ko razbije dvome, izlušči iz lupine dvomov resnico in spoznanje

to so stavke to so boji to je partizanstvo to je zmaga, praznična svoboda

to so ruševine, ki ostale so za našimi pohodi

to so roke, ki ustvarjajo življenje to je misel ustvarjalcev to stopinje so življenja, v čas vklesane to so nove bolečine

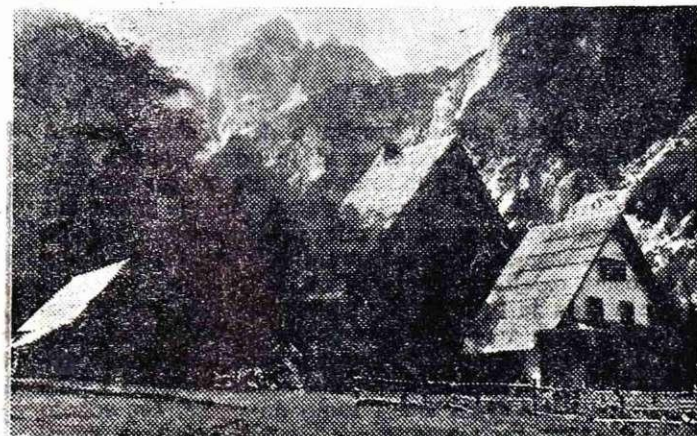
to je žena, ki te je ljubila to je žena, ki je že odšla pred tabo s skrito bolečino — Ne dočakam jutra To so poslednji rdeči oblaki, ki jih vidim.

Mrak se obeša nanje in jih razblinja. Črna jadra na jamborih

topolov, ki jih vidim, se bodo čez ves svet razpela. To noč se bo zame razbil ves svet v enem samem blisku in se pogreznil v črni ocean tišine to noč...

Stojim ob tvoji krsti Strmim v tvoj spokojni obraz Strmim v razbite stihe Proti jutru nagiba so čas

Tu je stol, kjer pred leti je bil polh tvojih besed Ne morem jih v stihe ujeti v nemo žalost ujet.



Tamar v ozadju Jalovec

S skupščine občine Jesenice

Seja Skupščine občine Jesenice

Za petek, 6. oktobra je bila sklicana 5. skupna seja obeh zborov skupščine občine Jesenice. Navzočim odbornikom je dipl. inž. Arh Mitja Jernej najprej podrobno govoril o urbanističnem načrtu Mojstrane in Dovjega, o tem, kako je na-rejen, kaj vse so upoštevali in kaj pravzaprav sam načrt določa. Odborniki so imeli sicer nekaj pripomb in vprašanj vendar ne bistvenih za sam načrt. Podrobnosti se morajo na podlagi urbanističnega načrta itak določiti z zazidalnimi in lokacijskimi načrti. Govora je bilo o hitri cesti, katere trasa pa še vedno ni točno določena.

Po tej razlagi in pred začetkom seje skupščine pa je bilo ugotovljeno, da zbor delovnih skupnosti ni sklepčen. Zato je o posameznih točkah razpravljaj in glasoval le občinski zbor skupščine občine Jesenice. Sprejeti zaključki in sklepi pa so bili veljavni šele po seji zbor delovnih skupnosti, ki je bila to sredo. Zatem se je nadaljevala razprava o urbanističnem načrtu, ki ga je izdelal urbanistični inštitut SRS v Ljubljani, o njem pa je obširno razpravljaj tudi pristojni svet pri skupščini občine. O urbanističnem načrtu Mojstrane in Dovjega smo obširno poročali tudi že v našem glasilu. Glede na nekatere pripombe in priporočila sveta pa je dal odgovor predsednik skupščine. Železniške proge v zgornjesavsko dolino prav gotovo ne bo in zato ni potrebno rezervirati prostor za njen potek. Odborniki so potrdili, da naj urbanistični inštitut SRS združi vse urbanistične načrte občine Jesenice v eno celoto, da naj pri izdelavi urbanističnih načrtov alpskih dolin sodelujeta tudi občini Radovljica in Tolmin ter da je potrebno še nadalje nameniti sredstva za izdelavo in dopolnitev urbanistične dokumentacije. Zazidalni načrt za zazidalno območje številka 1, kjer bo možna individualna gradnja, pa se prav tako že pripravlja.

Dobili smo nov odlok o hiš-

nem redu na območju občine. Ta bo prav gotovo pripomogel do lažjega in boljšega sodelovanja pri urejanju vprašanj, ki se pojavljajo v večjih stanovanjskih zgradbah, prav tako pa bo pripomogel do mirne ureditve sporov, do katerih prihaja med stanovalci ob vsakdanji souporabi skupnih prostorov in naprav. O predlogu odloka so razpravljali tudi v posameznih krajevnih skupnostih, več pripomb pa so imeli tudi odborniki. Predvsem je bilo govora o členih, kjer je določeno, katere domače živali se lahko gojijo v stavbah v mestnem območju ter kdo je zadolžen za vzdrževanje zelenic. Predlagano je bilo še, da je potrebno ob odloku sprejeti tudi program in določiti, kdo bo kontroliral izpolnjevanje določil odloka.

V nadaljevanju seje so navzoči odborniki občinskega zbora razpravljali o predlogu pravilnika o dodeljevanju stanovanj občanom, s katerim je določen način sestavljanja prednostnega reda prosilcev; potrdili so nekatere spremembe in dopolnitve odloka o prispevkih in davkih občanov občine Jesenice ter potrdili odlok o zaključnem računu proračuna občine Jesenice za leto 1966. Pred zadnjo točko dnevnega reda, v kateri so potrdili nekatere razrešitve in imenovanja, pa so obširneje razpravljali o ustanovitvi reševalnih enot v

ustanovah, zavodih, delovnih in drugih organizacijah ter organih državne uprave. Naloga teh reševalnih enot in ekip je, da skrbijo za preventivne ukrepe pred naravnimi in drugimi hudimi nesrečami, zlasti pa za ureditev zasilnih izhodov, stalno usposobljenost gasilskih in drugih reševalnih pripomočkov za uporabo, preprečevanja vnašanja v zgradbe lahko vnetljive snovi in predmetov ter da ob nesreči ali zračnem napadu organizira reševanje z reševalnimi enotami, po potrebi pa tudi z drugimi. Ekipa poleg tega obveščajo ob nesreči postajo milice ali občinski štab in zahtevajo pomoč. Navzoči pa so bili še mnjenja, da bi bilo potrebno določiti tudi sredstva za usposabljanje članov ekip in občanov.

L. T.

Ob gostovanju ljubljanskega mestnega gledališča

Že nekaj let je minilo, odkar je zadnjič gostoval na Jesenicah ansambel ljubljanskega mestnega gledališča. To je gledališki kolektiv, brez katerega si ne moremo predstavljati gledališke kulture ne samo v Ljubljani, temveč v Sloveniji nasploh.

V petek se nam bodo predstavili s komedijo Bratka Krefta: Kranjski komedijanti. Komedijo so naštudirali v počastitev 15-letnice obstoja in dela ljubljanskega mestnega gledališča ter še posebej v počastitev 100-letnice slovenskega gledališča. Kranjski komedijanti so za tako priložnost več kot primerno odrsko delo, saj na prepričljiv in razigran način prikazujejo prvo slovensko gledališko dejanje pred skoraj 200 leti, ko so ljubitelji in navdušenci Zoisovega kroga pod vodstvom A. T. Linhart, v slovenskem jeziku za-

igrali njegovo Županovo Mico. Takrat so bili položeni temelji slovenski gledališki kulturi, daleč pa je bil čas, ko je slovensko gledališče dobilo trdno organizirano obliko. Kreftovi Kranjski komedijanti so prav gotovo izjemen dramski tekst, ki bo vselej našel dovolj navdušenih poslušalcev in gledalcev, še posebej ob takih prilikah, ko slavimo pomembne kulturne jubileje. Kranjske komedijante je režiral njihov avtor, dr. Bratko Kreft v dokaj obsežni zasedbi bomo gledali skoraj ves igralski zbor ljubljanskega mestnega gledališča. Kranjske komedijante bodo gostje iz Ljubljane uprizorili dvakrat in sicer: popoldne ob 15.30 in zvečer ob 19.30 uri. Gostovanje MGL bo prav gotovo prijeten in vreden uvod v novo gledališko sezono, še posebej pa v jubilejno leto slovenskega gledališča. nj

Hudournik Bela grozi

Tragična smrt triletnega Tončka Žiberta, ki je pretekli četrtek utonil v narasli vodi hudournika Bela, je ponovno opozorila na to, da bo treba hitreje ukrepati in preprečiti morebitno katastrofo, ki bi zahtevala še več človeških življenj. O tem, da bo treba regulirati strugo hudournika, smo že večkrat razpravljali na zborih volivcev in raznih sestankih. Toda dalj kot do besed in sklepov nismo prišli. Ugotovljamo, da so bila zadnja večja gradbena dela izvedena med drugo svetovno vojno. Po osvoboditvi pa je ostala struga hudournika zanemarjena. Betonske pregrade so pogosti nalivi že načeli in izpodkopali. Skratka, obstoja nevarnost, da že pri prvem večjem nalivu narasla voda odnese zadnji dve pregradi. Sledile bodo še ostale pregrade in nesreča je tu.

Starejšim prebivalcem Koroške Bele, zlasti tistim, ki stanujejo v neposredni bližini hudournika, je še vedno dobro v spominu velika povodenj iz leta 1926, ki je povzročila ogromno materialno škodo. Zdaj je še čas, da s hitrimi in učinkovitimi ukrepi preprečimo, da se ne bi ponovilo leto 1926. Okolica hudournika je sedaj mnogo bolj naseljena kot leta 1926. Ukrepi so potrebni tudi zato, da zavarujemo zlasti levi breg hudournika, ki je tudi že spodkopan, saj bi se lahko zgodilo, da bi se ob večjem nalivu ali povodnji struga hudournika Bela pomaknila do samih stolpičev, ki so jih zgradili v zadnjih dveh letih.

Tako hočemo javno opozoriti na nevarnost vse pristojne organe. Treba bo pohiteti, kajti jesensko deževje in nalivi so tu. Upamo, da naše opozorilo ne bo naletelo na gluha ušesa in da bomo tokrat prišli dalj kot samo do ob-

časnih komisijskih pregledov ter meritev. Zaenkrat ugotovimo lahko samo še to, da smo čakali predolgo, hudournik pa je bil hitrejši in je iz leta v leto izpodkopaval pregrade in tako vedno bolj grozil. Zbrati bo treba potrebna finančna sredstva in začeti z delom. Le tako bomo preprečili nesrečo in veliko materialno škodo, saj bi v tem primeru morali nameniti za ureditev pregrad ter zavarovanje obeh bregov hudournika Bele mnogo več denarja kot sedaj. Pričakujemo, da bodo krajevna skupnost na Javorniku in skupščina občine Jesenice s svojimi službami ter podjetje za vzdrževanje hudournikov naglo ukrepali in zagotovili varnost prebivalcev, ki stanujejo na Potoški in Poljski poti ter v novih stolpičih na Koroški Beli.

Prebivalci Potoške poti na Koroški Beli

Kako je s kanalizacijo na Blejski Dobravi?

Zadnja seja krajevne skupnosti na Blejski Dobravi, ki je bila 28. septembra, je bila zelo razgibana, saj so razpravljali predvsem o najbolj perečem problemu kraja, to je gradnji kanalizacije, ki je zaradi nevarnosti okužbe pitne vode najbolj važna naloga krajevne skupnosti.

Predlog o pobiranju in vplačevanju prostovoljnih prispevkov občanov za izgradnjo kanalizacije je bil izglasovan na zboru volivcev že pred meseci in je bilo do konca septembra tega leta vplačano že 7.526 N dinarjev. Člani sveta krajevne skupnosti pa so prepričani, da bo ta vsota tudi presežena in da bodo tako lahko začeli z izkopom že v začetku novembra letos.

V dogovoru so tudi že s komunalnim podjetjem na Jesenicah, ki je pripravljeno, da pod določenimi pogoji prevzame izgradnjo kanalizacije.

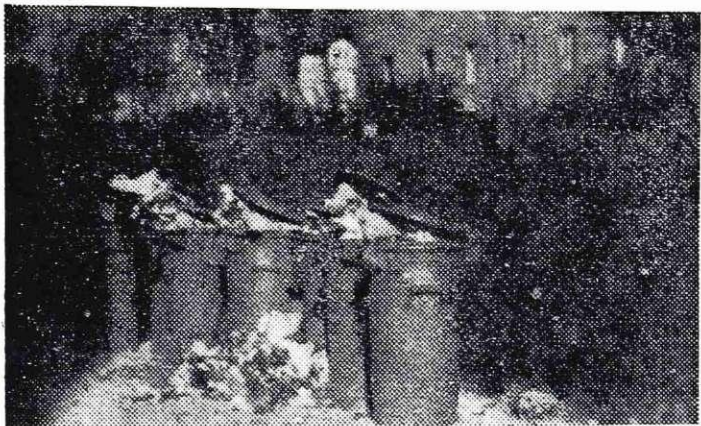
Pri sklenitvi ustrezne pogodbe med krajevno skupnostjo in komunalnim podjetjem bo krajevna skupnost obvezno prispevala za ta dela 30.000 N dinarjev. Znesek 15.000 N din plača takoj, do marca prihodnjega leta še 10.000 N din in ostalih 5.000

N din do konca leta 1968. Stroške izgradnje, ki bodo presegle pogodbeno vsoto, bo iz svojega proračuna krila skupščina občine Jesenice.

Krajevna skupnost bo pogodbeni znesek krila iz prostovoljnih prispevkov, od dohodkov od zemljišča na Lipcah, katero je Železarna dala v upravljanje krajevni skupnosti za nedoločen čas z namenom, da ga daje v zakup ter iz drugih dohodkov, ki jih ima krajevna skupnost.

Krajevna skupnost seveda računa tudi na uvidevnost tistih občanov na Lipcah in na Blejski Dobravi, ki se do sedaj še niso odločili, da podprejo akcijo, ki bo v korist vsem občanom na Blejski Dobravi in na Lipcah. Ko bo kanalizacija dograjena, bo odstranjena nevarnost okužbe pitne vode, kar bodo občutili prebivalci obeh naselij.

ss



Ne vem, kako naj se izrazim o delu našega obrtno komunalnega podjetja Jesenice glede odvoza smeti. Stanujem ob glavni cesti in tod mimo potuje mnogo turistov, domačih in tujih. Lahko mi verjamete, da je mene kot preprostega občana sram, da mimoidočim ljudem kažemo tako zanemarjenost. Na eni strani lepi nasadi, na drugi pa, prosim, oglejte si gornjo sliko.

Mislím, da je to graje vredno, ker se taki prizori pojavljajo v vseh večjih stanovanjskih stavbah. Pred kratkim je bilo govora celo o povečanju komunalnega prispevka, toda vprašujem se, kje je logika! Obrtno komunalno podjetje odvažja smeti samo do petka, čez soboto in nedeljo pa prirejamo neprostovoljno razstavo smeti in smradu, ki se nam lahko enkrat tudi s higiensko zdravstvenega vidika hudo maščuje!

D. A.

Telesna kultura

Športni dan tehniške in poklicne šole

V preteklem tednu so imeli dijaki TSS in PIŠ prvi športni dan v novem šolskem letu. Zaradi nestalnega vremena se je tudi zbor vseh v športnem parku Podmežaklja zakasnil in so se tekmovanja začela z zamudo.

Učenci in dijaki so tekmovali v atletiki, kolesarjenju

in v orientacijskem pohodu. Glede na to, da so letos prešli na sistem točkovanja posameznih disciplin, ki na koncu prinesejo razredu z največ točkami prvo mesto v skupni razvrstitvi, so bile tudi vse tri športne discipline preračunane in izražene s točkami. V atletiki so tekmovali v

šestih panogah: tek na 100, 300 in 1000 m, met krogla, skok v daljino in višino. Ekipa vsakega razreda je štela šest tekmovalcev in sicer za vsako panogo po eden.

Kolesarska steza je tekla izpod hokejske tribune prek Kočne do Dobrave, kjer je bil cilj. Ekipa je štela pet članov.

V orientacijskem pohodu — zopet petčlanska ekipa — je bilo treba izvršiti med pohodom več nalog in priti na cilj v čim boljšem času. Cilj pohoda je bil na Hrušici.

Športni dan je kljub slabemu vremenu dobro uspel, za kar se imamo zahvaliti profesorjem tov. Krevseljnu in tov. Oblaku, prav tako pa tudi celotnemu profesorskemu zboru, ki so na mestih časomerilcev zelo dobro opravili svojo nalogo.

Lahkoatletski rezultati (seštevek točk v vseh disciplinah): 1. IV. r. TSS s. 97,0, 2. III. r. TSS s. 94,0, 3. III. b. PIŠ 91,5 točk.

Kolesarjenje: 1. II. r. TSS s. 11,48 (5 tek.) 20, 2. II. d. PIŠ 12,05 (4 tek.) 19, 3. IV. r. TSS s. 12,07 (4 tek.) 18 točk.

Orientacijski pohod: 1. III. r. TSS s. (I. ekipa) 50, 2. III. d. PIŠ (I. ekipa) 45, 3. III. a. PIŠ (II ekipa) 42 točk.

Točkovanje za končnega zmagovalca: 1. IV. r. TSS s. — 132, 2. III. b. PIŠ — 124, 3. II. r. TSS s. — 121 točk.

Skakalna elita v ČSSR

Na veliki mednarodni skakalni prireditvi v Rožnu v ČSSR na skakalnici iz umetne mase je bila v nedeljo tekma med najboljšimi skakalci socialističnih držav. Skupno je nastopilo 78 skakalcev, na četrto mesto pa se je uvrstil mladi štefančič iz Kranja. Za lepo presenečenje pa je poskrbel Jeseničan Stanko Smolej, ki je bil enajsti. Skoki Stanka Smoleja so še bolj razveseljivi, ker je končno le našel samega sebe in se v predolimpijski sezoni lepo uvršča v sam vrh. Nekoliko sta nas že v Ljubljani in sedaj v ČSSR razočarala Pečar in Zajc, ki vedno pristaneta nekje pri koncu. Prepričani smo, da jima bo do olimpijskih iger v Grenoblu uspelo popraviti napake in da se bosta znašla med našimi najboljšimi.

P. K.

Kranjska gora: Radovljica 9:10

Najvažnejša tekma nedeljskega kola gorenjske rokometne lige je bila odigrana v Kranjski gori. Ekipa Radovljice je s tesnim, a zasluženim rezultatom premagala domačo ekipo in je s tem edina neporažena vrsta v letošnjem prvenstvu. Z nekoli-

Predstavljamo vam novega trenerja hokejistov

Prejšnji petek je na Jesenice prispel novi trener hokejistov g. Oldrich Mičoch iz ČSSR. Razen tega bo treniral tudi našo državno reprezentanco, ki bo sodelovala na olimpijskih igrah v Grenoblu. Naši igralci so se z novim trenerjem že seznanili in že nekaj dni trenirali pod njegovim vodstvom na mednarodnem turnirju v ČSSR.

Novi hokejski trener je bil rojen pred 47 leti v Pragi. Hokej je začel igrati, ko je bil star 14 let. Naslednje leto je že igral v prvem moštvu Prostějov. Hokej je igral 22 let, za državno reprezentanco ČSSR pa je nastopal v letu 1950/51 ter odigral osem tekem. Pred prihodom v Jugoslavijo je treniral prvoliigaško moštvo SONP Kladno, ki je uvrščeno v zgornjem delu lestvice. Letos mu je bilo prvič omogočeno, da je lahko začel s treniranjem izven ČSSR.

Ob prihodu na Jesenice smo mu postavili nekaj vprašanj:

Kakšni so vaši prvi vtisi o Jesenicah in okolici?



»Ko sem prispel na Gorenjsko, je bilo lepo vreme in lahko rečem, da mi zelo uga-ja. Dolina je podobna tisti, v kateri leži Chamonix. Skratka, prvi vtisi so zadovoljivi.«

Naše igralce ste že videli, kako igrajo na ledu. Kakšno je vaše mnenje o njihovi igri?

»Kot kolektiv so mi zelo všeč. Tehnično in kondicijsko so zelo slabi. So brez prave kondicije in premehki.«

Partizanski humor

LIŠKI BLAGOSLOV

Partizan je prišel v hišo stare Ličanke, ki je, videč nove škornje na njegovih nogah, zadovoljno vzdiknila: »Bogme, oblečen si pa imenitno, sinko. Od kot ti tako lepi škornji?«

»Nemcu sem jih sezul, mamica,« je odgovoril borec.

»Daj bog, sinko, da bi jih vse življenje sezuval drugemu, ko si tak junak!« ga je od srca blagoslovila ženica.

Tudi sistem igre ne ustreza. Vse preveč silijo v osredje in pozabljajo na obrambo, skratka ne znajo igrati obrambnega sistema. Tudi na bandah so mehki. Za sodoben hokej je poleg tehnične znanja potrebna tudi fizična vzdržljivost. Prepričan sem, da bom te pomanjkljivosti odstranil. Čaka me težko delo, saj na igrišču še ni ledu. Ta teden pa že igramo težko tekmo v Sofiji.«

Prvi vtisi o novem trenerju so najlepši. V kratkem bomo lahko ugotovili, ali se mu bodo načrti uresničili. Pri njegovem delu mu želimo veliko uspehov. Razumljivo, da sam ne bo mogel napraviti vsega in tudi ne čudežev. Pomagati mu bodo morali funkcionarji HK Jesenice, v še večji meri pa to velja za same igralce, ki ga bodo morali ubogati, da bo v ekipi disciplina in red.

Polde Karlin

Težave naših judoistov

Prvi, ki je začel z judom na Jesenicah, je bil sedanji trener Vojko Kučina. V pretekli sezoni pa je moštvo že osvojilo naslov republiškega prvaka in se uvrstilo v hrvatsko-slovensko ligo. Med počitnicami so redno trenirali in se pripravljali za tekmovalne v omenjeni ligi. Imajo pa precej težav. Omenimo naj le pomanjkanje tekmovalcev v teži kategoriji, ki pa je za tekmovalca zelo pomembno. Razen tega jim primanjkuje finančnih sredstev, tako da bodo morali nastopati le z eno ekipo, medtem ko bodo z drugo ekipo skrbeti za naraščaj.

V slovensko-hrvatski ligi bodo predvidoma tekmovali naslednji: Kučina, Morič, Krajzelj, Peternel, Dvoržak in Vidic. P. K.

Kegljači na ledu odpotovali v Regensburg

V petek so odpotovali v Regensburg naši kegljači na ledu, ki bodo v ZRN sodelovali na velikem mednarodnem turnirju. Razen naših kegljačev bodo na tem turnirju sodelovali še kegljači iz Italije, Avstrije in Švice. Naši kegljači bodo po turnirju še ostali v tem mestu in nekaj dni trenirali skupaj s kegljači ZRN. Zaradi pomanjkanja finančnih sredstev je v ZRN odpotovala le ena ekipa, ki jo sestavljajo Božič, Klinar, Koblar in Drinovec.

P. K.

Kaj bomo gledali v kinu

Kino RADIO

14. in 15. oktobra franc. ital. CS film ANGELIKA, LEPA LJUBIMKA, ob 17. in 19. uri

16. oktobra franc. ital. barv. CS film NEUMNOSTI PARDAILLANA, ob 17. in 19. uri

17. in 18. oktobra nem. jugoslovanski barvni film KOMISAR X, ob 17. in 19. uri

19. oktobra ameriški barv. CS film UPORNIK BREZ RAZLOGA, ob 17. in 19. uri

20. oktobra italijanski film POTEPEKKA RAGAZZOLA, ob 17. in 19. uri

21. oktobra italijanski barv. film CESAR PROTI PIRATOM, ob 17. in 19. uri

Kino PLAVZ

14. in 15. oktobra nem. jug. barvni film KOMISAR X, ob 18. in 20. uri

16. 17. oktobra franc. ital. barvni CS film ANGELIKA, LEPA LJUBIMKA, ob 18. in 20. uri

18. oktobra ameriški barv. CS film UPORNIK BREZ RAZLOGA, ob 18. in 20. uri

19. in 20. oktobra angl. franc. film VESELI MUSKETIR, ob 18. in 20. uri

21. oktobra angleški barv. film NA POMOC, ob 18. in 20. uri

Kino DOVJE

14. oktobra francoski film MOŠKO ŽENSKI SPOL

15. oktobra amer. angl. film

GORA POGUBLJENIH

19. oktobra franc. ital. barv. CS film ANGELIKA, ČUDOVITA LJUBIMKA

21. oktobra angl. franc. film VESELI MUSKETIR

Kino KRANJSKA GORA

14. oktobra ameriški barv. CS film BANDITI ARIZONE

15. oktobra angl. franc. film VESELI MUSKETIR

19. oktobra nem. jug. barv. film KOMISAR X

20. in 21. oktobra franc. ital. barvni CS film ANGELIKA, ČUDOVITA LJUBIMKA

Gledališče

Petek, 13. 10. ob 15.30 B. Kreft: »Kranjski komedijanti« predstava za šole, ob 19.30 B. Kreft: »Kranjski komedijanti« — ena komedija, katera Linhartu inu Zupanovo Micko tiče — izven. Gostovanje MGL.

RAZPIS

Otroški vrtec Ivanke Krničar Blejska Dobrava razpisuje za določen čas prosto delovno mesto vzgojiteljice s srednjo vzgojiteljsko šolo. Stanovanje ni na razpolago. Kandidatke naj pošljejo pismene ponudbe do 20. oktobra 1967.

Železarski globus

VELIKA BRITANIJA — V Veliki Britaniji so prvič poskusno proizvedli nekaj sto ton peletov s premerom 8 do 10 mm, pri katerih so uporabili kot osnovno surovino prah, ki nastane pri procesu v kisikovem konvertorju. Temu prahu, ki se sestoji iz železovega oksida, so primešali določeno količino apna in z ustreznim postopkom dobili pelete. Služili bodo kot vložek za plavž. Uvedba proizvodnje teh peletov bi bila zelo donosna, saj računajo, da nastane pri kisikovem konvertorju, ki proizvede letno en milijon ton jekla, okoli 10.000 ton prahu.

ZAHVALA POŠTENEMU NAJDITELJU

Dne 5. t. m. sem izgubila žensko ročno urico. Ker mi je drag spomin, se najditelju JANKU MLAKARJU, Cesta 1. maja 41, Jesenice, za njegovo poštenost najlepše zahvaljujem.

Ivanka Goršek
konstruktorska
delavnica

ZAHVALA

Sindikalnemu odboru transporta železarne Jesenice se iskreno zahvaljujem za denarno pomoč, ki mi je bila zelo dobrodošla v času mojega bolovanja.

Zvonko Zmitek
transport

MALOPRODAJNE CENE NEKATERIH POLJEDELSKO PREHRAMBENIH ARTIKLOV NA DAN 9. 10. 1967

ARTIKEL	Enota mere	Zarja tržnica	Živila na C. Železar.	Delikatesa pri Moriču	Tržnica zasebniki
Krompir	kg	0,70	0,65	0,70, 0,75	—
Čebula	kg	1,55	1,80	1,75	—
Česen	kg	10,90	10,50	—	—
Korenček	kg	1,35	1,20	1,28	1,50
Zelje	kg	0,95	1,00	1,00	—
Kislo zelje	kg	1,80	1,70	1,74	—
Paradižnik	kg	2,00	2,20	2,23	—
Paprika	kg	1,80	1,40	1,61	1,00 1,70
Cvetača	kg	3,10	3,20	3,22	—
Zelena solata	kg	2,00	2,00	1,86	1,00 2,00
Rdeča pesa	kg	3,10	1,00	—	—
Breskve	kg	4,00	—	—	—
Slive	kg	1,90	—	—	—
Jabolka	kg	1,24	1,50	1,10	1,30
Grozdje	kg	2,60	3,20	2,60	—
Hruške	kg	2,50	2,50	2,48	—
Banane	kg	6,00	4,80 5,20	4,85	—
Limone	kg	5,00	4,80	4,80	—
Pomaranče	kg	5,20	5,20	5,20	—
Jajčka	kom.	0,70	0,72 0,76	0,70 0,74	—

Prodajalne, kjer smo opazovali navedene cene, so bile s pridelki dobro založene. Tudi kvaliteta artiklov je večinoma dobra. Promet na zasebni tržnici pa je iz tedna v teden slabši kljub temu, da je še vedno dovolj pridelkov (krompir, čebula, jabolka), ki bi jih proizvajalci lahko tu prodajali. Ugotavljamo, da mnogi proizvajalci ponujajo svoje pridelke, zlasti krompir in jabolka za ozimnico kar neposredno po hišah.

Seja UO ŠD Jesenice

V klubskih prostorih uprave športnega društva Jesenice je bila v ponedeljek zvečer 17. redna seja tega foruma.

V prvi točki dnevnega reda so obravnavali izpolnjevanje sklepov pretekle seje, nato pa

Ljubljana : Jesenice 3 : 0

Na igrišču v Ljubljani je bila v nedeljo dopoldan odigrana derbi tekma med drugo in tretje uvrščeno Ljubljano : Jesenice 3:0 (11,11,4). Tekmo je sodil pred okoli 50 gledalci Bulc iz Ljubljane.

Jesenice: Krevselj, Potočnik, Reslér, Bogataj, Bergelj, Kavčič, Šmitek, Eržen.

Naši igralci so v Ljubljani doživeli poraz, kakršnega ne zaslužijo. Ljubljancem jim niso dopustili nikakršnega presenečenja. Naša vrsta se je dobro upirala v prvih dveh setih, v zadnjem pa so popolnoma popustili in ga izgubili s 15:4. Čim bolj se bliža konec prvenstva, tem težje razumemo, zakaj so naši igralci zašli v tako krizo. Trenutno so na tretjem mestu lestvice s 15 odigranimi tekmami in 22 točkami, kar jih zagotovo uvršča na to mesto.

P. K.

sta predsednika HK Jesenice in Smučarskega društva Jesenice podala poročila o načrtih za prihodnjo sezono. Oba predsednika sta se predvsem omejila na dosedanje priprave in načrte za prihodnje. Iz poročila predsednika HK Jesenice smo lahko razbrali, da so priprave vseh moštev potekale zadovoljivo. V obširnem poročilu je tudi poudaril, da je dosežen sporazum med HZ Jugoslavije in klubom o pripravi naše reprezentance, ki nas bo zastopala na prihodnjih olimpijskih igrah v Grenoblu. Moštvo bo letos imelo več tekmovanj. Igrali bodo v tekmovanju za alpski pokal, evropski pokal in državno prvenstvo. Finalno tekmo pa bo ekipa Jesenic igrala tudi z zmagovalcem za jugoslovanski pokal. Vsa moštva bodo odigrala predvidoma 80 tekem, od tega okoli 40 doma. Tu pa niso vračunana prijateljska mednarodna srečanja. Klub bo do pričetka sezone izdal tudi poseben propekt, ki ga bodo prodajali na tekmi 26. t. m. Prva tekma v tej sezoni pa bo 21. t. m. Ekipa Jesenic bo igrala prvenstveno tekmo za alpski

pokal z italijanskim moštvom Bolzano. Za to trofejo se letos poteguje šest moštev in to: KAC iz Celovca, Innsbruck, Cortina, Bolzano, Ortisei in ekipa Jesenic. Več srečanj pa bo imela tudi jugoslovanska državna reprezentanca, ki se bo pripravljala na Jesenice. Cene vstopnic bodo ostale iste kot v lanskem sezoni. V svojem poročilu je omenil tudi vprašanje pokritja igrišča, ki je trenutno najbolj pereče, zato je prav, da se z njim spoprimejo vsi forumi, ker le tako lahko računamo na napredek športa št. 1.

Tudi s poročilom predsednika smučarskega društva Jesenic so se navzoči funkcionarji strinjali. Društvo kot

Maribor 66 : Jesenice 58 : 69

V zadnji tekmi slovenske košarkarske lige za ženske so naše igralkke poskrbele za presenečenje in premagale v Mariboru Maribor 66 z 69:58 (37:31). Tekmo sta pred majhnim številom gledalcev sodila Pur iz Žalca in Gaube iz Maribora.

Jesenice: Vudrič 33, Koren 2, Mušič 2, Vujatović 3, Drobnič 11, Oblak 2, Ivnik in Benedičič 18.

Naše igralkke so bile v prvem delu igre mnogo boljše in povedle takoj v pričetku z 10 točkami razlike.

celota dela po združitvi po začrtanih smernicah in so prvi uspehi fuzije že vidni. Le nekoliko težav imajo s smučarskim klubom Kranjske gore, ki so pa sekundarnega značaja. Okoli 50 tekmovalcev se je prek leta intenzivno pripravljajo za novo sezono. Imeli so tudi nekaj treningov na snegu. V kratkem pa mislijo nekaj najboljših alpskih tekmovalcev poslati na trening v Cervinijo ali Kaprun.

Več pozornosti kot v prejšnji sezoni bodo posvetili občinskim in šolskim tekmovanjem, predvsem v krajih, kjer so osnovne organizacije. V prihodnje bodo pozivili delovanje le-teh, ker le tako lahko računajo za napredek smučarskega športa v zgornjesavski dolini.

Polde Karlin

ZAHVALA

Ob nenadni in tragični izgubi našega dragega sinčka in bratca

TONČKA ŽIBERTA

se iskreno zahvaljujem sodelavcem iz bloka ter sosedom za požrtvovalnost pri reševanju našega sinčka. Prav tako se zahvaljujem za denarno pomoč in še posebej družinam Zemljič, Omejec, Brus in Mačkovi za pomoč v dneh težke izgube.

Zahvaljujem se darovalcem vencev in cvetja ter lastnikom osebnih avtomobilov za uslugo in vsem, ki so ga spremili na zadnji poti.

Žalujoci: očka Anton, mamica Mira in sestrica Mirandica

ŽELEZAR

ŽELEZAR — GLASILO DELOVNEGA KOLEKTIVA ŽELEZARNE JESENICE — Ureja redakcijski odbor — Glavni in odgovorni urednik Joža Varl — Rokopisov in fotografij ne vračamo — Naslov: Uredništvo »Železarja«, Železarna Jesenice. Telefon št. 758 in 394 — Tisk CP »Gorenjski tisk«.